



大会

第六十六届会议

正式记录

第二十六次全体会议

2011年9月26日星期一下午3时举行
纽约

主席： 纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生 (卡塔尔)

因主席缺席，副主席卡马拉女士(利比里亚)主持会议。

下午3时10分开会。

议程项目8(续)

一般性辩论

代理主席(以英语发言)：我现在请乌兹别克斯坦共和国副总理兼外交部长埃廖尔·加尼耶夫阁下发言。

加尼耶夫先生(乌兹别克斯坦)(以俄语发言)：首先，请允许我向参加大会第六十六届会议工作的所有人表示问候，并祝愿他们在努力中取得圆满成功。我非常高兴地祝贺秘书长潘基文先生阁下连任这一崇高职务。我也谨祝贺纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生当选担任大会第六十六届会议主席的职务，并祝他的工作取得成果。

2011年，乌兹别克斯坦庆祝其现代史上一个划时代的日子——独立20周年纪念日。自乌兹别克斯坦共和国成为一个独立国家，同时有权决定和建设其现在和未来而且加入联合国正式会员的行列以来，只过去了20年，但是在这一时期，乌兹别克斯坦在建设一个独立的国家、发展其国民经济和实现国家的现代化等方面取得了重大进展。

在这些年里，乌兹别克斯坦共和国从一个具有非建设性的棉花单一种植、发展不完全的工业和社会基础设施和人均消费低等特征、以原材料为基础的缓慢型经济，转变为一个经济稳步发展的现代化国家。

以下证据清楚地证明了这一事实：在过去20年的独立发展期间，乌兹别克斯坦的经济增长了3.5倍，人民总收入增加了20倍。尽管当前的全球金融和经济危机造成负面影响，但乌兹别克斯坦继续稳步发展。过去五年来，国内生产总值(GDP)平均增长8.5%。预计今年将保持这一水平。

在落实《千年发展宣言》中规定的目标方面，取得了令人瞩目的成就。在独立的这些年里，社会部门的国家开支增加了5倍以上。年度预算中约有60%，用于医疗保健、教育、社区服务、社会福利和其他部门的发展。约有82.5%的人口可获得洁净饮用水，83.5%可获得天然气供应。

我谨特别强调教育和人民提高认识在所有这些变化中的巨大作用和重要性。乌兹别克斯坦每年的教育开支占国内生产总值的10%至12%，而全世界的这一指标不超过3%至5%。我们启动了一个不同寻常的国家方案，以培训技术人员和工人。从2009年起，我们推出了强制性的12年教育计划。乌兹别克斯坦设立了超过1600所现代化职业院校和高中。

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



这些指标在世界各地也不常见，它们清楚地证实，我们最重要的目标是确保生活质量和保护公民利益。我国独立初期采用了国家民主化和向以社会为导向的市场经济过渡的乌兹别克模式，它就是这些成就的基础。

我国稳步实现我们为自己设定的目标，即，跻身现代化、发达和民主国家的行列，确保人民高标准的生活水平，并在国际社会中享有有尊严的地位。

今天，我们完全有理由申明，我们实现了这项主要目标，这就是我国不可逆转和稳定的改革与民主化。乌兹别克斯坦总统伊斯兰·卡里莫夫在 2010 年 11 月制定了旨在进一步加深我国的民主改革和建立公民社会的概念性框架，其中规定，要进一步发展和加强乌兹别克斯坦的长期可持续发展模式。这一概念性框架要求：国家当局和治理进一步民主化、改革司法系统、建立和发展公民社会机构、确保言论和信息自由、制订选举法、进一步加深市场改革和实现经济自由化。

在评估中亚局势时，重要的是注意到，由于其地缘政治和地缘战略的重要性以及非常丰富的自然资源，在世界安全与稳定受到的威胁与挑战越来越大的背景下，该区域仍然是国际社会关注的重点。

首先，阿富汗战争持续了 30 多年，不仅仍然是区域，而且也是全世界主要的动乱因素。更为不幸的是，尽管国际社会目前正在采取各种措施，但局势依然紧张。重要的是要特别强调指出，在今天，人人确信阿富汗问题没有军事解决办法。几乎所有领导人，包括参与解决阿富汗问题的领导人以及阿富汗境内盟军部队的直接军事指挥官，都持这种观点。

我们坚信，阿富汗人民自己必须解决他们国家的问题。只有通过阿富汗人自己参与交战方之间的互谅互让进程，通过在国际社会帮助下实现阿富汗的社会-经济恢复，才能找到出路，摆脱阿富汗当前局势的僵局。

卡里莫夫总统已经在 2008 年 4 月于布加勒斯特举行的北约首脑会议上指出这一点。我们认为，未来的阿富汗是一个和平与稳步发展的国家，对邻国不构成威胁，因此该区域人民能够充分享受友好、互利与平等关系的惠益。乌兹别克斯坦将按照双方的国家利益，在双边基础上继续奉行同阿富汗之间的友好睦邻与合作政策。

第二，2010 年 6 月吉尔吉斯斯坦的悲惨事件，对中亚地区的和平与稳定构成严重挑战。自这些血腥事件以来，一年多已经过去。然而，至今未对所有这些部队以及下达命令、组织和犯下这些罪行的具体个人，作出政治或法律结论。在这些调查完成而且全部凶手，不管其国籍、原籍或地位如何，都受到惩处之前，难以想象在乌兹别克社区同吉尔吉斯社区之间恢复信任与合作。

第三，咸海的生态灾难，不仅阻碍我国，而且阻碍整个中亚地区的社会-经济发展。在几乎一代人的时间里，它从曾是最不同寻常和最美丽的海之一，转变成一个渐渐干涸和越来越小的池塘。今天，咸海盆地面临着一系列具有全球后果的生态、社会-经济和人口问题。秘书长潘基文先生去年在访问咸海时自己对此确信无疑。

在这种情况下，试图在阿姆河和锡尔河上游建造大型水电设施是危险的，还会产生不良后果，因为它们在环境、社会和技术风险方面和维持河流的流量和水道方面，都将对公共安全构成严重威胁。

在处理这种问题时，我们的出发点是，任何使用跨界水道的活动都必须顾及这些水道流域所有各国的利益，并且应当遵守国际法。我特别指的是 1992 年 3 月 17 日《跨界水道和国际湖泊保护和利用公约》和 1997 年 5 月 21 日《国际水道非航行使用法公约》。

我们并没有忽视上游各国发展其水电部门的权利。在我们看来，这是一个非常重要的经济部门。然而，建造具有相同总发电量的级联小型水电站则会更加安全、更加合理。我国的立场不仅完全符合相关国

际法和公认规章，而且最重要的是，它也源自这些国际法和公认规章。

最后，乌兹别克斯坦支持大会主席为本届会议一般性辩论提出的主题，即“调解在和平解决争端中的作用”。我们完全赞同他的看法，即：应当加强多边机制，以确保建立一个能够有效应对区域稳定和国际安全所遇新威胁的稳定、公正世界秩序。

代理主席（以英语发言）：我现在请冰岛共和国外交和外贸部长奥叙尔·斯卡费丁松先生阁下发言。

斯卡费丁松先生（冰岛）（以英语发言）：让我首先祝贺纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔大使阁下当选为大会第六十六届会议主席，并向他保证，他将得到冰岛代表团的通力配合。

最近数周，我们目睹非洲之角出现本世纪最严重的饥饿危机。这一毁灭性危机提醒我们，消除贫困与饥饿仍然是当代最重要和最具挑战性的任务。我们的共同职责是帮助我们的最弱势兄弟姐妹。作为比较富裕的国家，我们必须在提供救援方面做得更好。我们必须更加迅速、更加慷慨地采取行动，帮助那些被剥夺粮食和饮用水等基本生活必需品的人。朋友们，我可以这样说，我们冰岛确实已决定这样做。

我非常高兴今天能够告诉大会，冰岛议会一致同意在下一个财政年度大幅增加我国对发展中国家的援助。它还接受了一项旨在使我国援助额达到占我国国民总收入 0.7% 这一目标的计划。正如冰岛议会中各政党都同意的那样，这是我国的承诺。

消除饥饿与贫困的斗争与我们为保护地球免遭因我们人类的贪婪引起的浩劫而发起的斗争是同一场斗争。各位成员都知道，明年我们将庆祝历史性的里约地球首脑会议提出光明的新愿景二十周年。过去 20 年来，对环境的深度关切确实上升到了全球议程的首位。但大会也知道一个发人深思的真相，那就是，里约会议提出的远大目标仍然远未实现。各方仍然需要采取行动。如果要问何时需要采取大胆行动的话，那就是现在。

明年里约会议的主题将是“绿色经济”。我向大会保证，我国有可帮助促进绿色革命的专长可以提供。可再生能源、海洋健康、可持续利用土地，尤其是一直居于冰岛外交政策核心的性别平等，是我们将于明年向里约会议提出的四个议题。我们真正需要的确实是一场革命，一场绿色革命。我们需要实现从化石燃料向可再生能源的彻底转变。这是改变航向的唯一途径。

我们冰岛掌握着一些与地热能有关的先进技术，希望与大家分享。这个绝佳的可再生能源是世界上受到最严重低估和忽视的廉价能源。当然，地热当然并不能解决一切问题，但它需要成为我们为了解决排放问题而必须发展的能源组合的一部分。许多成员知道，中南美洲、东非和东南亚有大片地区蕴藏着极为丰富的地热潜能。冰岛的专门技能，加上外部资金，可以在使这些地区实现绿色能源自给自足方面大有作为。

作为最大捕捞国之一，冰岛一直在深度保护海洋健康。今天，气候变化极有可能使世界渔业再度感到紧张。此时此刻，由人类碳排放引起的海洋酸化正在影响海洋环境的健康。北极以及我的家乡所在的北极附近地区尤其如此。作为一名海洋生物学家，我担心这一现象迟早会影响世界鱼类，而鱼类是十亿多人的重要蛋白质来源。这更加表明，我们亟需在今年晚些时候就减少温室气体排放问题缔结一项京都议定书后续协议。

北极地区每天都在默默见证气候变化的影响。我童年时代所见到的雪景今天正迅速成为我两个十几岁的女儿难得一见的奇景。令人痛心的真相是，北极冰川和北冰洋冰块正以远远超出任何人所预想的速度融化。诚然，北冰洋冰块消失将会开辟更短的从太平洋经北冰洋到北大西洋的新航运通道。我们肯定也会看到，那时候会有大片地区可供开采石油和天然气资源。

然而，这是有代价的。气候变化正迫使北极居民，例如我们在格陵兰岛的邻居，改变他们的生活习惯。

这些变化还将使充当气候系统碳缓冲机制的冻土带融化，从而进一步加快地球变暖步伐。北极已经脆弱的生态系统将变得更加不堪一击。

让我们记住墨西哥湾发生的情况。我们应当明白，在北极极端寒冷的气候中，石油分解非常缓慢。我们不应允许在不实施最严格规则的情况下开发北极。实施最严格的规则必须是人类开发北极资源一切活动的先决条件。

经常有人问我，不论是在里约还是在纽约，在就全球关切的问题采取行动时，像冰岛这样一个地理范围虽不小但人口确实少于多数国家的国家是否可以有任何发言权？对此，我要援引几天前在这个讲台上发言的一位著名政治家的话说：“是的，我们能”。

20年前，即1991年，我们冰岛人观看关于数千名勇敢的拉脱维亚人、立陶宛人和爱沙尼亚人把自己的命运掌握在自己手中的电视报道。这些人向包括冰岛人民在内的国际社会发出呼吁，要求帮助他们扫除其获得国际承认的障碍。

英国伟大政治家帕默斯顿勋爵曾经说过一句名言，其大意是，根本不存在国与国之间永恒友谊这样的东西，只有永恒的利益才能决定国与国之间的关系。今天，每个错误的政治学派仍在教导这句名言。我的朋友们，如果帕默斯顿说的这句话占上风，冰岛本会对波罗的海各国自由战士的呼声充耳不闻。可我们没有这样做。在具有历史意义的1991年，冰岛成为第一个承认波罗的海各国恢复主权的国家。我们这样做出于遵守对小国来说至关重要的原则：选择自己的命运、决定自己的未来的权利。这是小国不可剥夺的权利。在政治学中，原则确实重要。

基于导致冰岛于1991年承认波罗的海各国的同一原则，今天我们支持巴勒斯坦争取建国的努力。根据同一项原则，冰岛认为国际社会应当欢迎以1967年前边界为基础的巴勒斯坦成为联合国新会员国。以1967年前边界为基础正是欧洲联盟、中东问题“四方机制”以及巴拉克·奥巴马总统最近于5月份在其强有力的讲话中确定的标准。

我去过加沙。我同那里的人们——不再能够从事渔业的渔民、失业的青年、需要住房的家庭——交谈。我还到过西岸。我亲眼看到巴勒斯坦人的土地如何被触目惊心的隔离墙真正分割成碎片。建造隔离墙是错误的，也是不公正的。这种做法违反冰岛作为人权卫士永远拥护的每项道德准则。

我们必须牢记，巴勒斯坦今天实际上正在做以色列于1947年所做的同样事情。冰岛和许多其他国家当时支持以色列的行动。以色列向大会陈述自己的理由，终于获得国家地位。巴勒斯坦应当受到同样的待遇。我认为，不这样提就是虚伪。在由“阿拉伯之春”的清新和风吹起、并特别由妇女和青年发起的民主革命中，拒绝给予巴勒斯坦建国权利是愚蠢的。这种拒绝不利于该地区实现和解。

因此，当大会就给予巴勒斯坦国家地位的决议进行表决时，冰岛将投赞成票。在座各位成员也许不会对此感到惊讶。此外，冰岛政府决心完全承认巴勒斯坦，并将于下周向冰岛议会提交一项关于承认巴勒斯坦是一个主权、独立国家的决议。

代理主席（以英语发言）：我现在请阿尔及利亚外交部长穆拉德·梅德西先生阁下发言。

梅德西先生（阿尔及利亚）（以阿拉伯语发言）：阿尔及利亚民主人民共和国总统阿卜杜勒-阿齐兹·布特弗利卡先生阁下让我荣幸地向大会发表这一讲话。首先，我要祝贺大会主席担任大会第六十六届会议主席。他在联合国的工作经验及其个人品质无疑将使他出色地指导我们的工作并使之获得成功。

我还对他的前任约瑟夫·戴斯先生所作的卓越努力表示敬意。最后，我再次祝贺秘书长潘基文先生获得连任，并表示我国对他以富有活力的方式领导本组织的工作和作用感到满意。

既然南苏丹共和国已经加入联合国大家庭，我代表我国热烈祝贺这个兄弟般国家的人民和政府。

本届会议的主题，即“调解在和平解决争端中的作用”，是在紧张加剧、经济和金融危机频繁发生、

未决挑战不断增多、多边主义努力与合作不断减少时被选中的。

当今世界虽然已经全球化，但却混乱不堪。它已偏离其社会结构和平衡，并贯穿着不受管制的新影响力和不平等的关系。因此，1945年建立的国际体系在今天必须适应当前要求，以满足世界人民的愿望。

阿尔及利亚正怀着特别的兴趣关注着本地区一些国家境内正在发生的事件；这些事件已导致诸多生命损失和巨大物质损失。阿尔及利亚对一些国家经历的暴力感到痛惜，并再次呼吁在满足人民对自由、正义和民主的愿望，尊重各国主权和遵守国际法的基础上政治解决所有这些持续不断的局势。

关于利比亚，阿尔及利亚期望该国迅速恢复和平与安全，并组建一个代表利比亚社会各阶层的政府。我们坚信，利比亚的稳定是确保整个区域稳定的根本因素。在这个讲台上，阿尔及利亚重申决心立即与新利比亚当局合作，本着兄弟情谊和休戚与共的精神促进全面、堪称典范的双边协作。

阿拉伯舞台上最近出现的事态发展必然会直接影响中东目前的局势。在这方面，以色列继续占领巴勒斯坦及其他被占阿拉伯领土，以及该地区缺乏实现公正和持久和平的真正前景，均令阿尔及利亚深感关切。中东和平进程停滞不前、以色列继续建造定居点，以及继续采取行动使圣城犹太化，每天继续使根据“土地换和平”原则实现公正和持久和平的任何前景更加渺茫。

这一局面使这个已经敏感的地区充满风险和不确定性。它既是对该地区人民的公然侮辱，也是对整个国际社会的挑战。在这些挑战中，对加沙及其海岸实施的非人道封锁是对该地居民的真正集体惩罚。

巴勒斯坦权力机构在本届会议上的倡议要求承认巴勒斯坦为联合国的正式会员国，这是联合国的一个机会，可籍此在某种程度上纠正一个长达60多年时间的不公正现象。这一接纳将是国际社会做出的清晰、明确的反应，显示了它对实施国际法和拒绝接受既成事实政策的决心。

在同一背景下，阿尔及利亚重申其对顽固坚持对发展中国家实施胁迫性经济措施和单方面制裁行为表示关切。在这方面，我要回顾迄今已对古巴实施了长达半个多世纪的封锁。

联合国议程上还有一个需要特别注意的问题，即西撒哈拉局势。实际上，必须不遗余力地推动对话和谈判，这是将使撒哈拉人民能够自由表达其自决权利的唯一途径。在这一背景下，阿尔及利亚重申，它承诺全力支持秘书长及其个人特使所做的努力，并且呼吁双方，即摩洛哥和波利萨里奥阵线在解决这一不幸已持续太久的冲突时展现出负责任的精神。

今年是2001年9月11日恐怖主义袭击十周年。现在是国际社会重申它充分致力于打击国际恐怖主义的时候了。迄今，我们在消除该祸患方面取得的进展还不能使我们满意，也不允许我们放松警惕。相反，我们应当继续做好准备，恰当地解决恐怖主义根源及其造成的许多后果。

因此，阿尔及利亚谨借此机会强调三方面的需求：第一，达成必要的共识，加快通过一份打击恐怖主义的国际公约；第二，通过一份禁止向恐怖主义集团支付赎金的议定书；最后，防止为犯罪为目的使用信息和通信技术。

为了使这一方法取得成功，我们必须确保恢复严格遵守我们开展合作的基本原则、维护本组织的普遍性、坚持国际法至上，以及充分适用多边主义规则。

当前世界治理的弱点每天都显现在我们所面临的各种危机之中。在这方面，我首先要指出联合国特别是安全理事会无法管理威胁国际和平与安全的各种冲突，或者甚至无法确保它们自己的决议得到执行。第二，我要提到最近的国际经济和金融危机及其破坏性影响，特别是它对发展中国家经济的冲击。这场危机暴露了一个受制于变幻无常的市场的系统，更多地响应大型私营公司攫取利润的需要，而非增长和发展的需要。这一系统将南方国家排除在管理相关国际机构和制定管理这些机构的条例之外。第三，我要

提到气候变化的悲剧性影响，它对国际社会的未来构成真正威胁。

考虑到这些现实情况，我们必须在联合国框架内通过一项全球性的和包容性的做法，以便首先确保联合国的全面改革，以此作为建立金融机构的先决条件。这些金融机构能够满足我们各国的期望，并且打击投机性行为，以及虚拟市场对世界经济现实情况的操控。第二，联合国的改革应当导致产生一个能够回应国际社会所面临的挑战的广度和复杂度的有效的集体安全系统。第三，我们必须确保联合国议程上即将举行的活动和方案取得成功，以便真正提高认识，并且能够采取果断行动，解决气候变化引起的各种问题。

如果阿尔及利亚在世界发展的这一关键时刻鼓励通过一项全球性的解决办法，那是因为它参加了某些倡议，这些倡议体现了它们在区域层面的效力。在此，我要指出萨赫勒各国在最近于阿尔及利亚举行的有关发展和打击恐怖主义问题的国际会议期间，同它们的伙伴一道进行了许多努力。这使我们在遏制恐怖主义现象，减少其影响以及打击其根源方面，做出了各项重要的决定。除了打击恐怖主义以外，会议还坚持强调一个常常被人们遗忘的优先事项，那就是，把发展问题放在所有合作努力的核心位置。这样的合作目前在区域层面十分关键，需要我们的伙伴提供支持，响应我们各国提出的需要。

我要在我发言的最后部分谈一下我国最近为强化政治、经济和社会改革而采取的旨在加强法治和善政的各项措施。在政治和制度层面，这些改革包括审查宪法、通过新的信息和媒体法、新闻罪非刑罪化、开放视听媒体、修正有关政党的法律和选举法，并且加强妇女在选举机构中的作用。

正如我们向自2010年11月访问过阿尔及利亚的所有特别报告员重申的那样，这些政治改革的基础是我们尽可能广泛地促进人权的坚定愿望。

在经济层面，我们采取了果断的措施，改善商业气氛，释放生产能量，并且加强各企业和机构在推动

增长和发展方面的作用。在社会层面，阿尔及利亚关心本国青年的未来，为各类青年提供了更多的扶持和就业计划，以便他们能够顺利地进入劳动力市场。当然，这些措施将导致加强民主进程和法治，其途径是开展一项汇集我国所有政治和社会力量、具有包容性的办法。

代理主席 (以英语发言)：我现在请阿拉伯联合酋长国外交部长谢赫阿卜杜拉·本·扎耶德·阿勒纳哈扬殿下发言。

谢赫哈姆丹·本·扎耶德·阿勒纳哈扬 (阿拉伯联合酋长国) (以阿拉伯语发言)：我很高兴能借此机会祝贺本届会议主席、我们的姊妹国家卡塔尔常驻联合国代表当选为联合国大会第六十六届会议主席。我相信，他在国际政治和外交事务方面的经验将有助于本届会议取得成功。我祝他一帆风顺。我还要赞扬他的前任、约瑟夫·戴斯阁下杰出地领导了大会上届会议的工作。此外，我要祝贺联合国秘书长潘基文阁下再次获得人们的信任，连任本国际组织的秘书长一职。我还要借此机会祝贺南苏丹加入本国际组织，成为联合国的会员国，同时也祝贺利比亚人民，祝贺他们的过渡全国委员会获得利比亚在联合国的席位。

在包括小国和发展中国家在内的所有国家都参与以平等、公正和透明原则为基础的国际决策结构、体制和机制的情况下，应对巨大的国际挑战取决于统一和集体工作的程度。

因此，我国开展了广泛的预防性外交努力，其目的是遏制发生在其周围及以外地区的紧张局势和各种争端。阿拉伯联合酋长国积极寻求加强它为一些发展中国家、特别是那些受到持续冲突或自然灾害影响的国家提供的各项人道主义和经济方案。此外，它还为维和行动、平民保护以及重建努力做出了其他有效的贡献。这些贡献代表我们与一些当事方有着重要的伙伴关系，也代表我们致力于实现维持和巩固国际和平与安全的崇高目标。

阿拉伯联合酋长国采取的坚实战略政治办法并不局限于双边和区域合作；它在我们处理所有问题的方式中也是显而易见的。我国寻求建立和平与安全，消除区域的紧张局势，并且加强建立信任的各项措施。我们在处理伊朗伊斯兰共和国占领阿联酋的阿布穆萨岛、大通布岛、小通布岛等三座岛屿的问题上，也是采用同样的办法。自 1971 年那些岛屿遭到非法占领以来，我国采取了灵活的外交办法，通过和平的方式解决这一问题，要么直接双边谈判，要么将这一问题提交国际法院，两者必居其一。这是我们过去 40 年来一直采用的办法。

然而，阿拉伯联合酋长国深表关切的是，迄今为达成一项和平、公正和永久的解决办法而与伊朗伊斯兰共和国进行的直接、区域和国际接触均缺乏进展。伊朗以改变三座岛屿的法律、自然和人口状况为目的所采取的行动是无效而徒劳的，不会产生任何法律效力。伊朗采取的那些行动还违反了国际法和《联合国宪章》。因此，鉴于它持续非法占领三座岛屿——它们是阿拉伯联合酋长国领土主权不可分割的一部分，我们呼吁伊朗伊斯兰共和国在两国之间开展认真和直接的谈判，或者将问题提交国际法院。

我们密切地注视着巴勒斯坦问题的主要事态发展及其相关的并发问题。不幸的是，结果是恢复和谈的努力和机会都止步不前了。现在该是从所有人道主义、法律和政治方面解决这一问题的时候了。解决这一问题的核心在于：在 1967 年 6 月 4 日的边界内建立一个以东耶路撒冷为首都、拥有完全主权的国家。阿拉伯国家和以色列之间建立全面与公正的和平将大大有助于减缓紧张局势并使极端主义和暴力行为的声音不再把这一持续不断的问题作为主要理由来洗刷其极端主义和暴力行为。

我国密切地注视了兄弟般的巴林王国最近发生的各个事件。这些事件危害了该国的和平与稳定。虽然我们对巴林王国的支持是有求必应，但是我们谴责任何外部力量干预巴林的内部事务。

我们相信巴林王国国王哈马德·本·伊萨·阿勒哈利法陛下为促进巴林社会各阶层之间的全国对话采取的措施和出色努力是为了寻求维持巴林王国的和平与安全、维护国内和平、加强民族团结和寻求改革和进步所采取的重要步骤，以此实现所有巴林人民的希望和心愿。

我们强调指出，巴林王国的主权、安全和领土完整是阿拉伯湾地区的安全与稳定不可分割的一部分，也是阿拉伯湾合作委员会在这一地区的职责之一。该委员会所有成员都渴望在遵守国际法和其他国际文书各项原则的基础上，巩固同所有国家的睦邻友好关系。

阿联酋通过这一国际平台重申，它充分致力于利比亚的主权、独立、领土完整和民族团结。我们还要强调我们对安全理事会第 1970(2011) 号和第 1973(2011) 号决议有关平民保护方面的承诺。自利比亚危机开始以来，我们一直注重人道主义的援助方面与平民的保护。我们在国际社会的努力范围内实现了这些目标。在即将开始的重建阶段中，我们将继续援助利比亚及其人民。我们相信光荣的利比亚人民及其领导人有能力确定下一阶段的特点，以便增进利比亚在国际社会中的重要性，并促进其发展与稳定。为此，我国呼吁我们的国际合作伙伴加倍努力，为利比亚剩余的被冻结资产解冻。

我国还为阿富汗的重建、恢复国家和平与稳定以及减轻人民的痛苦做了大量的直接贡献。这一方面的成功将是阿拉伯湾地区打击极端主义、激进和国际恐怖主义的焦点。此外，阿富汗的和平与安全直接影响到区域安全和阿拉伯湾地区的安全。在这一平台上，我呼吁所有阿富汗各方展开合作，实现全面的民族和解进程，并且扩大阿富汗政府对所有阿富汗地区的控制。我们期待着今年 12 月在波恩举行有关阿富汗问题的国际会议。

粮食安全是当今世界面临的巨大挑战之一。据估计，2010 年，全世界长期挨饿的人超过九亿。最近非洲之角的饥荒悲剧表明，国际社会迫切需要做出切实努力，确保在危机时刻保护最弱势群体。

在严肃认真地讨论粮食安全问题时，我们不能忽视水安全的重要意义，尤其是鉴于农业生产消耗了全球大约 70% 的淡水资源。我国因此认为，把缺水和水安全问题纳入旨在提高全世界粮食产量的未来计划非常重要。因为我们生活在一个缺水的地区，我们更加意识到水安全的重要性。这促使我们强调，国际社会必须果断和迫切地应对这一危机。

12 月份，我国将庆祝成立 40 周年。我们在人类发展方面取得的主要成就和正面指标之一是，酋长国妇女的地位得到了提高，妇女的权能得以增强。在我国领导人和社会的支持下，我们已经在我们的传统和建设我们社会所需的发展和参与要求之间达成了最佳平衡。在这一背景下，我要借此机会赞赏设立联合国促进性别平等和增强妇女权能署(妇女署)。联合酋长国为此宣布向联合国妇女基金捐款五百万美元以支持这一新成立的有前途的实体。

最后，我们希望，本届大会的审议工作将有助于促进和发展各种形式的理解、团结和国际合作，从而对付我们议程上的全球问题。

代理主席(以英语发言)：我现在请塔吉克斯坦共和国外交部部长哈姆罗洪·扎里菲先生阁下发言。

扎里菲先生(塔吉克斯坦)(以俄语发言)：请允许我祝贺纳西尔·阿卜杜拉齐兹·纳赛尔先生阁下就任第六十六届大会主席。我完全相信，他丰富的经验将为我们的集体工作取得重要成果做出贡献。我还要祝贺潘基文先生阁下再次被任命为联合国秘书长。

两个星期以前，塔吉克斯坦人民举办活动，庆祝其现代历史上一个庄严的时刻——塔吉克斯坦共和国独立二十周年。尽管有许多困难和挑战，塔吉克斯坦共和国在其独立后的岁月里成功地取得了许多进展，并为社会和经济上的逐步发展奠定了基础。我们非常感谢联合国及其会员国为建立和发展一个独立、主权、民主和法治的塔吉克斯坦做出的贡献。

维护和平与安全仍然是整个国际社会的最高优先事项。为此，各会员国承担起应负的责任，采取必

要的联合措施迅速制止战争与冲突至关重要。我们欢迎南苏丹局势得到解决，欢迎南苏丹共和国作为新会员国，即第 193 个会员国，加入联合国。塔吉克斯坦还呼吁所有相关方竭尽全力迅速而完全地解决中东的持续冲突。我们支持巴勒斯坦国努力争取获得其完全应有的地位，成为国际大家庭的正式成员。

塔吉克斯坦政府意识到处理社会和经济问题的责任，一直持续努力，充分增强其能力，以实现千年发展目标。落实我国的塔吉克斯坦共和国国家发展战略，是我国政府的关键优先事项。塔吉克斯坦政府从本国经济可持续发展的原则出发，已经确定了三大目标：确保能源和粮食安全，消除我国在通信方面的隔离状况。

国际贸易和直接投资也有助于实现我们的发展目标。我们认为，国际贸易体系必须保持开放、公正、可预测和非歧视。在这些原则的指导下，塔吉克斯坦目前正就加入世界贸易组织(世贸组织)展开积极的谈判。在这方面，我们正寻求世贸组织成员国的支持，以帮助加快塔吉克斯坦加入世贸的进程。

没有整个国际社会集体和协调的努力，气候变化及其负面影响的问题就无法得到解决。我们知道，气候变化影响到淡水资源，并使特大洪水、泥石流、干旱和其他自然灾害恶化。整个中亚地区大约 60% 的水资源源于塔吉克斯坦。在过去 30 年内，塔吉克斯坦超过 35% 的冰川消失了。冰川的加速融化给可持续发展以及本区域水、能源和粮食安全造成了额外的风险。为此，塔吉克斯坦总统在哥本哈根联合国气候变化会议上提议设立国际基金挽救冰川。这一基金可能把这个具有战略重要性的领域内的国际社会的努力结合起来。我们希望各会员国支持这个倡议。

综合开发水电，结合其他种类的可再生能源，将使我们不仅能提高我国能源系统的能力，而且能加强其稳定性并提高效率，并大量减少大气中有害气体的排放。十多年来，塔吉克斯坦共和国在冬天遇到了严重的电力短缺问题。由于缺乏其他能源，拥有巨大水电潜力的塔吉克斯坦必须着手对其水能部门进行持续和全面的开发。

塔吉克斯坦已经准备好与本区域的每一个国家就合理使用水和能源资源的所有问题进行密切合作，并适当考虑到共同的区域利益。塔吉克斯坦总统埃莫马利·拉赫蒙先生一再强调了这一点，包括在大会第六十三届和第六十四届会议一般性辩论期间以及其他关于水问题的国际论坛上。

众所周知，二十世纪下半叶，中亚地区经历了一场大规模生态危机：咸海的干涸。出于种种实际用意而故意无视对自然资源的合理、谨慎和负责任使用，导致了咸海的消亡。在咸海下游广大地区已经和继续修建的大量水库也极大地加剧了咸海的干涸。这些水库和水域的总水容量是咸海水容量的一倍半。化解这一危机将不仅需要在水部门进行大规模资本投资，还需要政治意愿，并准备好在整个咸海区域实施合理使用水和能源资源的长期联合措施。

正因为这个原因，塔吉克斯坦提议联合国应该在中亚对用水进行全面的专家研究，包括研究与有效合理使用现有水库相关的问题，以及对整个区域环境情况的调查。

水是一种对可持续发展和我们地球上的生命极其重要的关键资源。我们需要通过有效使用现有机制和手段来加强水领域内的国际和区域合作。有鉴于此，塔吉克斯坦呼吁宣布 2013 年为国际水合作年。

恐怖主义是国际和平与安全的主要威胁之一。塔吉克斯坦谴责一切形式和表现的恐怖主义。我们认为，我们必须迅速通过一项有关国际恐怖主义的国际公约。

防止非法毒品贩运是打击恐怖主义的一部分。这一问题的紧迫性清楚表明其对国际稳定和安全构成的威胁。我国正为打击毒品贸易作出贡献。我们设立了一个缉毒机构，与其他国际组织和其他国家的类似机构合作，采取打击我们区域内非法毒品贩运的措施。

塔吉克斯坦重申，我们致力于充分和有效地执行《关于禁止使用、储存、生产和转让杀伤人员地雷及

销毁此种武器的渥太华公约》。我国毫无保留地支持一个没有地雷的中亚。我们支持采取措施，从而在雷区排雷并处理其他地雷相关问题。

塔吉克斯坦关切邻国阿富汗的局势。我们十分悲伤地获悉，阿富汗伊斯兰共和国前总统布尔汉努丁·拉巴尼先生不幸去世。他是阿富汗最近历史上，而且实际上是本区域和全世界最重要的人物之一。我们要向阿富汗人民和政府表达深切的哀悼。

塔吉克斯坦支持在阿富汗实现全面和平解决和冲突后复原的国际战略。我们认为，通过与邻国的经济 and 贸易合作使阿富汗参与区域一体化非常重要。我要回顾杜尚别四方——阿富汗、巴基斯坦、俄罗斯联邦和塔吉克斯坦——支持贸易和经济合作、打击恐怖主义以及打击毒品与有组织犯罪的努力。

我们在塔吉克斯坦和阿富汗之间的边境开通了五座桥梁，另外三座桥梁正在建设中。今年我们还建造了连接塔吉克斯坦和阿富汗的 220 千伏的电力线。我们通过“CASA-1000”项目增强中亚各国的水电能力，设法解决阿富汗和巴基斯坦的能源短缺问题。

阿富汗冲突后持续经济发展已列入将于明年春天在杜尚别举行的阿富汗第五次区域经济合作会议的议程。

没有一个经过强化的联合国，就不可能处理各种全球问题和区域挑战。改革联合国的进程必须以合理的方式进行，重新焕发活力的联合国必须成为能对全球各地事件做出反应并能应对我们在这个新时代面临的多重全球挑战的有力伙伴。

塔吉克斯坦将继续尽一切可能协助联合国，努力建设一个和平、安全和健康的地球。

代理主席（以英语发言）：我现在请摩纳哥公国对外关系和国际经济与金融事务大臣罗斯·巴迪亚先生阁下讲话。

巴迪亚先生（摩纳哥）（以法语发言）：首先，请允许我热烈祝贺纳赛尔先生当选为大会主席，并向他保

证，我国代表团将在整个大会第六十六届会议期间给予支持。

我衷心祝贺秘书长在一致推选下连任。秘书长在本次一般性辩论的开始，介绍了他想在第二届任期内实施的优先事项。他的设想将指导我们在这一不稳定和不确定时期的努力和审议工作，为新形式的全球治理设定参数，新形式的全球治理一方面要对我们面临的挑战和我们各国人民的期望做出回应；另一方面要考虑到我们时代的新现实。

在二十一世纪这些新的紧迫事务中，可持续发展和建设一个更安全的世界需要我们所有国家的政府采取更加负责任的方法，并重申我们对本组织的毫不动摇的支持。本组织在防止冲突、违反人权事件以及自然灾害方面的关键作用需要得到加强和支持。

正是纳赛尔先生眼光敏锐的倡议使“调解在和平解决争端中的作用”成为这次一般性辩论的主题。在受到所有人欢迎的和平进程之后，我们国际社会现在有了一个新成员——南苏丹共和国。自今年年初以来，我们看到整个阿拉伯世界成千上万的男男女女向往自由与民主的强大动力。“阿拉伯之春”再次凸显了本组织准则和价值观的普世性。正义、民主、人的尊严、平等和自由已经在被压迫太长时间的人民中重新燃起了希望。如今，我们面临着一个巨大的挑战：不要让他们失望。

本公国政府重申其对于所有为了尊重基本自由和法治而奋斗的人的支持和声援。在这方面，我们希望，一个公正、持久和全面的解决方案将使以色列国和一个可生存、享有主权和实施民主的巴勒斯坦国在和平与安全中毗邻共存。

过去一年，本组织遇到了许多挑战。我们不得不面对巨大的自然灾害和人道主义灾难、人为的紧急局势和经济危机余波。每次我们都指望本组织保障诸如环境、健康及和平等人类的共同财产。

我们也指望联合国保护我们的集体安全。几个星期前对位于尼日利亚首都阿布贾的联合国办事处的

致命袭击，残酷地提醒我们，在世界各地——在科特迪瓦、阿富汗、伊拉克、达尔富尔、苏丹、在联合国已经挽救了生命或维护了权利的每个地方，联合国人员都面临无数风险。他们有时付出生命的代价。

但是，本组织资源有限，不可能始终处理总在增多的冲突。因此，我们必须首先注重预防冲突。有什么预防措施比发展更好呢？摩纳哥阿尔贝二世亲王殿下去年同是在这个讲坛上重申了摩纳哥公国实现千年发展目标的承诺（见 A/65/PV.4）。摩纳哥寻求成为一个负责任的、可靠的和提供支持的合作伙伴。它的优先事项继续是改善最脆弱民众的生活质量。

我要强调妇女在预防和解决冲突以及建设和平方面的重要作用。妇女和女童必须处于我们发展战略的中心。现在的既定事实是，保障男女平等和促进妇女经济独立的社会，是更加繁荣的社会。如果我们希望妇女能够在经济领域里发挥她们的潜力，我们必须铲除诸如歧视性法规等障碍。我们需要确保妇女可以平等地获得经济资源，特别是土地、信贷、科技、职业培训、信息、通讯和市场。

在这方面，摩纳哥公国希望重申其对联合国妇女署及其执行主任米歇尔·巴切莱特女士的支持。

我们的共同责任是，在2012年的重要会议上——里约热内卢地球问题首脑会议20周年——表明我们的承诺，为绿色经济的全面发展奠定坚实的基础。

我们正在寻求开发更环保、更健康的可再生能源的来源。但我们在短期内不可能放弃核能源或石油。正如我们从福岛事故非常痛苦地认识到的那样，我们不知道是否有一天能够完全控制核能所涉及的所有风险。因此，我们继续燃烧碳氢化合物，把它们排放物送入大气层。这些隐患对我们的集体安全构成巨大的危险。

现在该是结束意识形态争论和意见分歧的时候了！是它们使我们隔开而且拖延我们实施绿色经济的努力。

秘书长建议我们制订新一代的发展目标，以便在2015年之后接替千年发展目标。摩纳哥公国支持这一倡议，因为其目的是鼓励国际社会制定雄心勃勃的目标，并提供实现它们的必要手段。

作为摩纳哥为这一努力做出贡献的一部分，阿尔贝二世亲王希望摩纳哥通过2011年11月28日至30日在摩纳哥举办关于海洋可持续管理的高级别专家会议，为联合国可持续发展问题会议的筹备工作做出积极贡献。殿下希望看到国际社会把海洋和大海问题列为即将举行的地球问题首脑会议政治议程的首项议题。

尽管制定了关于管制海洋活动的法律框架，但人类活动对海洋的负面影响变得越来越明显。海洋污染和海洋资源开发中难以为继的做法，仍然在危害着海洋生态系统，损害子孙后代的利益。气候变化对海洋产生了显著的影响。它导致海水酸化、海平面上升和珊瑚白化等现象。海洋的可持续管理是绿色经济一个至关重要的支柱。

包括发达国家和发展中国家在内的所有会员国都采取更为有力的预防措施，将使本组织能够更有效和更灵活地发挥作用。这就需要加强本组织的机构，更多考虑大会的作用、安全理事会平衡的改革、增进与区域组织的合作及加强与民间社会和私营部门伙伴的互动交往。

我谨赞赏大会第六十五届会议主席约瑟夫·戴斯先生阁下的领导才能和政治勇气。他努力在全世界众目睽睽之下施加联合国道义力量的影响。

摩纳哥公国将为改善我们社会希望和祈祷的全球治理而努力。我们同样相信，本组织坚持和维护的普世价值具有巨大的重要意义。正如我们已做的那样，未来的会员们必须恪守这些普世价值。

代理主席(以英语发言)：我现在请古巴共和国外交部长布鲁诺·罗德里格斯·帕里利亚先生阁下发言。

罗德里格斯·帕里利亚先生(古巴)(以西班牙语发言)：我高兴地欢迎南苏丹政府成为联合国的会员

国。我也支持所有非洲领导人的呼吁，要求对非洲之角的饥荒采取紧急有效的国际对策。

我们在这里举行辩论的时候，利比亚正在发生以保护平民为借口的另一场预防性战争。据说是为了避免大屠杀，在对国际和平与安全不存在任何威胁的情况下，美国和北约对一个主权国家发动了军事袭击。他们启动了更迭政权的行动。北约强加给安全理事会一个含糊的决议，授权

“会员国……以本国名义或通过区域组织或安排……，采取一切必要措施……保护……可能遭受袭击的平民和平民居住区”（第1973(2011)号决议，第4段）。

之后，为了向一方提供武器和资金并在实地部署作业人员 and 外交人员，北约违反了同一个决议。现在每个人都对保护责任概念的含义和它可能如何被利用有了更好的了解。在这场战争中，除了使用最先进、最致命的军事技术外，通讯手段已被金融和媒体权势集团用作战争武器，它们从战争和重建中牟取暴利，就好像它们是遏制危机的工具。

早在2月21日，菲德尔·卡斯特罗·鲁斯总司令就警告说，北约正在不可改变地准备对利比亚发动战争。自那以来，古巴一直在不懈地捍卫原则，并不是维护某个政府。在保护其他平民的可疑目的之下，杀害数以千计的无辜者，是不可接受的。历史雄辩地证明，不可能靠战争或武力强行实现和平。只能由利比亚人民在没有外来干涉的情况下选择自己的命运，行使其自决、独立、对自然资源主权和维护本国领土完整的权利。

在利比亚的军事干预和对叙利亚的日益加剧的威胁，是美国和欧洲对于它们在北非和中东控制和掠夺体制瓦解和对突尼斯、埃及及其他国家出现的真正群众运动伺机作出的防守性反应，目的是确保庞大的石油和水储备，在全球经济和社会危机之际没收金融资产。联大有责任充分行使其权力，防止对叙利亚的军事侵略。公众应该得到客观信息，并大声反对战争。

奥巴马总统在9月20日和21日的威胁性、欺骗性、充满空泛言论的讲话中，把利比亚境内发生的事情描述为一种新模式。他说：

“国际社会在二十一世纪应该这样做。越来越多的国家承担起应对全球性挑战的责任和代价。事实上，这就是联合国的宗旨。因此，今天派代表来这里出席会议的每个国家都可以为我们挽救了无辜的生命和帮助利比亚人收回他们的国家而感到自豪。这是应该做的正确事情。”

一位白宫高级官员在《外交季刊》杂志上发表的文章中写道：美国新战略效力更高、成本更低。布什政府的战略设想的是占领；奥巴马政府的战略设想的是民族解放。在利比亚的军事干预战略也可以在其他情况下应用。

绝对具有讽刺性的是，所提议的是一场无需人员伤亡或者无需使用步兵的军事侵略，费用主要由欧洲承担。按照上述论调，通过颠覆、秘密行动及经济制裁来制造一国动乱的行为被描述为民族运动的发展。这一新政权更替行动模式显示，美国和北约目前的军事学说比以往的军事学说更具有侵略性，所谓的欧洲-大西洋外缘囊括整个地球。

任何人都不应怀疑，拉丁美洲和加勒比被包括在这个概念之内。第四舰队的重新部署、美军基地的建立、使用部队和军事手段对该地区任何地方进行的干涉、2002年的反委内瑞拉政变、随后的石油政变、在玻利维亚圣克鲁斯煽动叛乱的行为、洪都拉斯的军事政变以及厄瓜多尔的未遂政变，所有这些都与新战略完全吻合。

美国和北约今天能保证在不服从它们利益的拉丁美洲和加勒比国家不使用武力和实施这个政权更迭概念吗？欧洲联盟能在此问题上说些什么？联合国在这种情况下怎么做？

全球经济疲软、特别是美国和欧洲经济疲软继续显示，2008年开始的经济危机尚未得到克服。在发达国家，经济危机后果造成的可怕负担是由工人、失业

者、移民和穷人承受的。每当他们和平地维护自己的权利，都遭到残酷镇压。

我们南方国家反复遭受掠夺，遭受到置我们合法利益于不顾的世界经济秩序种种扭曲现象所造成的苦难。我们受到贸易保护主义和粮食及碳氢化合物价格持续上升的巨大影响。许多发展中国家的人民是失败的新自由主义经济模式及其掠夺和排斥后果的受害者。各大洲都正在感受到它的社会和政治后果。

面对全球经济危机和地球上自然资源的枯竭，因选民的苦难和绝望而已经或可能掌权的极端右翼势力将会做出什么反应呢？

面对战争、世界新的分裂及气候变化带来的日益增长的普遍威胁，作为拯救我们的必要条件，我们南方国家能否采取共同行动？

面对如此多的严重威胁，拉丁美洲和加勒比地区——玻利瓦尔和马蒂的地区——正在团结起来，决心完成他们的未竟事业。我们不可能被分裂，也不可能相互争斗。美洲人民玻利瓦尔联盟是一个规模小但在道义上很强大的人民组织，新拉丁美洲和加勒比国家共同体已是一个现实存在。安第斯的全部力量将很快在一次首脑会议上显现出来，该首脑会议将是在加拉加斯这个美洲独立中心发生的一个划时代的事件。在美洲，玻利瓦尔人已经取得了权力，乌戈·查韦斯·弗里亚斯总统作为一位全大陆的领导人享有着越来越高的地位。

我们比以往任何时候都更需要维护联合国，但最大的挑战是将其变成一个为所有国家的合法权益服务的组织，而不是迎合少数富国和强国的武断意愿，或遭其滥用。我们必须确保，面对企图阻挠实施国际法和《联合国宪章》宗旨和原则的残暴势力，国际法和《联合国宪章》宗旨和原则能够占上风。有必要重新确立大会的领导作用，彻底改革安全理事会。

大会负有不可推卸的道德、政治和法律义务，必须确保承认一个以1967年前确定的边界为国界，以东耶路撒冷为首都的独立的巴勒斯坦国为联合国的

正式会员。不管有没有安理会，不管美国是否投反对票，不管有没有新的和平谈判，这都是应当实现的目标。

如果要承认巴勒斯坦人民对独立、主权和自决享有不可剥夺的权利；如果要承认必须让巴勒斯坦人恢复行使人权；如果要承认封锁加沙、经济胁迫以及通过以臭名昭著的隔离墙为象征的隔离行为是犯罪；如果要把征服一个民族，进而危及其生存的行为定为种族灭绝行为；如果要确保所有会员国都在其能力范围内采取一切法律措施来保护巴勒斯坦平民，那么大会就应当立刻采取行动。

作为其境内有一个小规模犹太社区的国家，古巴谴责反犹太主义这一历史不公现象，以及大屠杀这一危害人类罪，并且承认以色列国存在的权利。我国人民对以色列人民抱有的是纯粹的兄弟般感情，因为我们也是这一冲突的受害者。

古巴同样申明，美国负有道德、政治和法律义务，必须停止对安全理事会旨在保护巴勒斯坦平民的各项决议使用否决权。

欧洲联盟应当反对这种否决，不要支持美帝国对大会成员和安理会本身施加野蛮压力。欧洲也应当谴责这种行为，因为很明确的一点是，如果没有美国向以色列政府提供军用物资、财政支持和对以色列罪行的袒护，这些罪行本不会发生。

2001年9月11日，我们古巴人对美国人民当时因这些残暴的恐怖主义行径而遭受的痛苦感同身受。我们给予了无私的支持、鼓励与合作。古巴一如既往地发表明确声明，表示反对恐怖主义，反对战争。

十年后，世界更加不安全，因为打击恐怖主义的国际共识并未转化为应对恐怖主义的国际合作体系，相反，美国入侵并占领了伊拉克和阿富汗，造成数以万计人死亡，给数以千万计的人造成了痛苦。中央情报局在欧洲和其他地区使用欺骗、酷刑、法外处决或暗杀、造成人员失踪、任意拘留和秘密移解和监禁的行为是无法掩盖的。

美国政府亵渎了对911受害者的记忆，因为它继续对五名古巴反恐战士实行长期、不人道的监禁，这些战士仅因为搜集关于一些团体的恐怖主义活动的情报而遭到虚假的审判，被不公正地处以最严厉的判罚。那些团体以美国领土为基地从事颠覆古巴的活动，完全不受惩罚，导致我国5 577名公民死亡或遭到人身伤害。我要再次本着应有的尊重，敦促奥巴马总统利用他的权力，释放他们，这将是一种伸张正义的行为，或人道主义的姿态，他们的子女、妻子、母亲、父亲和所有我们的人民对此将非常感激。

古巴政府重申它希望并愿意努力实现与美国的关系正常化。今天，我重申提议开始进行旨在解决人道主义问题等双边问题的对话，并重申我们提议谈判达成若干合作协定，以处理贩毒、恐怖主义、贩卖人口、自然灾害以及环境保护问题，包括在诸如墨西哥湾英国石油公司钻井平台所发生的石油泄漏事件中保护环境的问题。

然而，我们知道美国的竞选活动已经开始，但是经济情况却不断恶化。

美国已加紧了对古巴的经济、商业和金融封锁。按照目前的黄金价格计算，它所造成的损失总计达到9 750亿。颠覆古巴人自由选择的宪法秩序的企图正不断加强。来自极右派和美籍古巴人势力集团的压力越来越大，他们企图推翻美国政府为了在某种程度上加强古巴移民和他们的原籍国家之间的纽带和两国人民之间的交流所采取的最起码的步骤。

在古巴，劳尔·卡斯特罗·鲁斯总统重申，我们将继续以我们自己的主权方式，改变有必要改变的一切，以使我们的经济更有效率，我们的社会主义更好，从而实现全面公正，并能够充分维护我们的独立。

正如马丁说过的那样：“只有在南方海域与北方海域合成一体，只有当鹰蛋里孵出眼镜蛇的时候，我们才会停止我们实现祖国自由与繁荣的努力。”

代理主席（以英语发言）：我现在请荷兰王国外交大臣乌里·罗森塔尔阁下发言。

罗森塔尔先生(荷兰)(以英语发言):今年5月,我访问了突尼斯,那里是蔓延整个阿拉伯世界的革命的摇篮。我同许多人进行了交谈,他们向我讲述了他们对自由的深深向往,数十年来其自由所受的压制以及革命对其生活意味着什么。与我交谈的人中有一位名叫艾萨玛·本·哈米达,她意志坚定,是一个活跃于小额信贷领域的民间社会组织的负责人。她是这样对我说的:“如果民主意味着我将失去我作为一个女人的权利,那我不想要民主。”本·哈米达女士以这一句话阐释了我们所面临的关键挑战之一。

阿拉伯世界街头要求自由与民主的呼声带来了巨大的变化。它给予世界各地的人民以启发,鼓励他们争取自己的权利。

但是巨大的挑战依然存在。严重的金融和经济危机威胁到全世界的增长和贸易。这场危机正在破坏人们谋生及最充分享受自由的能力。因此,极其重要的是,我们应当把握住这些发展的方向。

联合国和各国政府都必须支持人民要求自由的呼声。自由是每个人的权利,是各国政府的职责,也是联合国的使命。

自由必须得到三大关键支柱的支持:第一,安全;第二,民主与法治;以及第三,繁荣。

缺乏安全是对人民自由的根本威胁。各国政府和整个国际社会有责任提供安全。今年3月,我们起而应对挑战。安全理事会有关利比亚问题的第1973(2011)号决议真正具有历史意义。决议明确提及国际社会的保护责任,并凸显了不可或缺的联合国的作用。

对比之下,安理会未能就叙利亚问题达成共识,人类为此付出巨大代价。每天,新的、骇人听闻的故事使我们感到震惊。本周末,和平示威者举着的牌子上写道:“帮助叙利亚。它正在流血。”我们需要倾听叙利亚人民的声音。我们需要停止阿萨德总统政府残忍屠杀本国公民,企图扼杀他们要自由的正当呼声。我敦促安全理事会全体成员采取果断行动,并且就定向制裁该政权达成一致。

自由与安全也是中东和平进程中的关键问题。如果我们确实想要和平,我们就需要现在开始直接谈判,而不是在联合国通过新决议。荷兰赞同中东问题“四方机制”提出的时限,并随时准备提供一切可能的协助。我们是巴勒斯坦权利机构的主要捐助方。我们完全支持巴勒斯坦人民建立独立、民主、和平的巴勒斯坦国的愿望。然而,不能在脱离以色列人民生活在一个与邻国和平相处的安全、国际公认的犹太国的愿望的情况下看待这一点。

真正至关重要,双方应当投资于相互信任,避免采取单方面措施,并且找到共同的解决办法。他们应当准备好作出困难、痛苦的必要让步,以实现其人民的愿望。我同阿巴斯主席交谈过。我同内塔尼亚胡总理进交谈过。我仔细聆听了他们必须说的话,并且信息是简单而明确的:谈判、谈判再谈判。

副主席汤姆森先生(斐济)主持会议。

民主和法治是对言论自由的最佳保障。但是,实现民主和法治需要做大量工作。正如弗兰西斯·福山所说的那样,民主不仅仅是选举中的多数投票。它是由复杂的一套机制组成,通过法律和制衡制度约束和规范权力的行使。这才是民主。

我钦佩年轻人和老年人显示的要求个人自由和民主权利的巨大勇气。我们必须支持他们努力建设一个个由法治管理的真正民主社会。联合国应当发挥主导作用,帮助机制建设,并发展法治。为此,斯洛伐克与荷兰正在共同主持支持突尼斯民主转型的民主政体共同体工作队。

国际社会还应当支持自由、不受审查的因特网接入。这是人们行使言论自由的必不可少的工具,我们应当加倍小心,确保他们能使用因特网。支持这一事业的国家应当真正地团结在其周围。

正如潘基文秘书长最近所说的那样,“国家不会因为民主理念而变得健全;它们只有通过实行民主才变得健全。”

民主意味着每个人拥有自由和平等的权利。民主为妇女赋权提供各种机会。妇女代表了世界人力资本的 50%。确保妇女在社会、经济，以及政治权力结构中的政治进程中发挥积极的作用，符合每一个国家的切身利益。我相信，在自由、公正的选举中，任何企图剥夺妇女权利的极端主义分子都不会得逞。

真正的民主也意味着包括基督教徒在内的宗教团体的权利受到尊重。整个社会应当对有其他宗教信仰的人持宽容态度。对此不应有任何疑问。

自由为繁荣提供了最佳途径。持续不断的全球经济危机影响到世界各地的繁荣。

促进自由贸易对经济复苏至关重要。市场准入对私营部门的发展起到关键作用。打破农产品贸易壁垒，可以在真正最有需要的国家激发企业家精神。尤其是阿拉伯地区应当受益于增加的对欧盟出口机会。

管理良好的自由贸易的妙处是，它不是零和游戏；它让所有人受益，是自由的一部分。这就是为什么世界贸易组织(世贸组织)多哈会谈必须成功。世界不应该、也不可以恢复保护主义。世贸组织在预防这一问题方面发挥重要作用。欧盟也正在雄心勃勃地同各方进行自由贸易协定的谈判。当然，这些协定应当适应多边系统。

自由贸易带来经济增长，反过来也应当使世界最贫穷国家受益。为了进一步支持这些国家的增长，我们应当增加其妇女和穷人获得教育、培训和小额信贷的机会。

自由属于我们所有人。那些为获得自由而奋斗的人将永远不会放弃。自由必须通过安全、民主和法治得到支持。我们能够通过会员国的努力实现这一目标。因为联合国是汇聚全球问题和行为者的国际论坛，正是在联合国这里，我们必须携手努力。我们看到国际事态以前所未有的速度发展。联合国需要做出调整，以保持其在国际关系中的重要地位。

为此，安全理事会应当更好地反映不断变化的国际关系和经济现实。荷兰支持一个适度扩大的安全理

事会，但是在否决权方面有所限制，其目的是不损害安理会决策进程的有效性。

荷兰支持秘书长推动实行预算纪律。哪些要资助、哪些不要，我们得做出认真的选择。我也敦促新兴经济体承担它们应该承担的责任，使联合国资金具有可持续性。

联合国在促进世界各地法治和开展预防性外交与调解方面有着不可或缺的重要作用。荷兰将发挥自己的作用，包括通过海牙作为国际和平与司法之城发挥的作用。海牙和平宫、各国际法院和各种法律机构的存在，证明我国有国际法及其积极实践的悠久传统。可以说，这一传统可追溯到 17 世纪初格劳秀斯的《海洋自由论》。它是国际法的奠基之作。

我谨祝贺潘基文秘书长连任，并吁请他将各国压倒性支持其连任作为开展联合国改革的授权。当今世界没有一个国家可能单枪匹马地塑造未来，一个强大而活跃的联合国必不可少。若要成功，公众对联合国的支持至关重要。必需有具体和明确的成果来支撑各国政府对联合国的承诺。一个切实有效的联合国符合所有会员国的国家利益，事实上对世界各地的自由也至关重要。

通过我们在联合国努力，我们可以支持世界各地的自由呼声。因此，希望在我下次访问突尼斯时，Essma Ben Hamida 这位意志坚强的女人能告诉我，自由已经同时给她带来了民主和她作为妇女的权利与权能。

代理主席(以英语发言)：我现在请苏丹外交部长阿里·艾哈迈德·卡尔提先生阁下发言。

卡尔提先生(苏丹)(以阿拉伯语发言)：见到善人代表我们的姐妹国家卡塔尔出任大会主席，领导大会今年届会的工作，确实是一种荣幸，也令人感到自豪。他提出过各种值得称道的倡议并对维护区域和国际和平与安全做过贡献，证明他既够格又能干。有鉴于此，他当选无疑是正确的选择。真的，我们祝贺他担任这一职务。代理主席先生，我还要通过您向大会第

六十五届会议主席约瑟夫·戴斯先生表示祝贺和感谢。

我们也祝贺秘书长先生阁下连任。我们赞扬秘书长和他的同事在联合国工作各领域作出令人钦佩的努力。我们希望，我们今年的审议会造福于人类并有利于促进世界各国和各国人民之间的和平、和谐与合作。

今天我在大会上发言，正值苏丹以新的势头走向国际社会。苏丹最近在选择和平与稳定方面堪称模范，即使其代价包括牺牲我国部分宝贵的领土。过去六年，国际社会一直在关注苏丹政府通过执行我国于2005年1月9日签署的《全面和平协议》来选择和平的承诺有多坚定。

尽管执行协议从一开始就面临各种障碍和挑战，但我们坚持不懈地耐心执行，最终导致举行有关南苏丹自决的全民投票并接受其结果。我们是第一个承认新生的南苏丹共和国并向她伸出兄弟情谊与合作之手的国家。

国际社会也关注我国总统奥马尔·哈桑·巴希尔先生在全民投票前对朱巴市进行的历史性访问，也关注他参加7月9日宣布南苏丹国成立的庆典活动。巴希尔总统在庆典上发表讲话，概述了建立两国热情友好关系基础的指导原则，同时摒弃以往的消极氛围和怨恨并展望扩大合作与交流，以便为南苏丹兄弟人民谋利益。我们在此讲坛上再次重申我们对这种精神的承诺，并再次祝贺南苏丹国跻身于联合国会员之列。

请允许我借此机会欢迎利比亚全国过渡委员会在利比亚革命及其所带来的各种变化之后，作为兄弟的利比亚人民在联合国的合法代表。

导致建立独立南苏丹国的分离，并不意味着彻底一刀两断，尤其是因为我们生活的是一个全球化而且国家联盟和组合往往超越政治疆界和传统框架的时代。此外，直到最近我们两国人民还是一家，有许多共同之处和各种历史、文化和社会关系把我们连在一起。

鉴于这些事实，我们决心充分致力于解决在执行《全面和平协议》方面包括阿卜耶伊地区局势问题在内的所有悬而未决问题，以便完成划界工作并为监测边界和解决包括获取石油和石油收入问题在内的经济问题制定所需的联合措施和机制。

我们还确认，我们致力于达成安全和政治安排，以解决南科尔多凡州和青尼罗州最近所有的紧张局势。如前所述，我们接受分离的选择，其原因是我们想要可持续的和平与稳定，而不是我们已厌烦统一，要知道我们曾为统一付出过高昂的代价。因此，接受任何代理战争，从而破坏两国或两国之间其他任何边境地区的稳定，那是不能接受的，也是非理性的。这将要求了解在考虑到本地区具体的人口特征和这些地区部族之间相互交往的条件下形成的共同愿景。

关于达尔富尔局势，最新一轮和平谈判已经在姐妹国家卡塔尔结束，双方签署了《促进达尔富尔和平多哈文件》。达尔富尔地区各团体都接受和支持该文件。这一支持的证据是各方广泛参加5月举行的“全达尔富尔利益攸关方会议”。出席会议的有境内流离失所者的代表、民间社会和立法、政治和行政部门的领导人，以及部落和政党领导人、长老和地方管理当局。会议通过了《促进达尔富尔和平多哈文件》，因为文件响应了达尔富尔人民希望和平、发展、稳定、公正和政治参与的各种愿望。正如大会所知，该文件已经得到国际社会相当可观的支持。

我谨借此机会再次感谢我们姐妹般的卡塔尔国、非洲联盟和阿拉伯国家联盟带头推动这方面努力。我们还要感谢联合调解支助小组和所有区域和国际伙伴对协议做出了贡献。我在此讲台上再次强调，我们将继续执行我们关于达尔富尔的国家战略，立足于其五大支柱，即安全、发展、安置难民和境内流离失所者、实现内部和解及全面政治解决。我们将第一优先完成境内流离失所者和难民返回家园，通过发展、恢复和重建项目，为他们创造安居乐业的条件。

我们曾期待秘书长在发言中特别增加一段，说明我国政府对和平的承诺，我国签署了《全面和平协议》

和南苏丹共和国声明并第一个承认南苏丹共和国，就是证明。我们呼吁我们的国际组织联合国不要被某些国家的政策所骗，它们拒不承认我们应有的功劳。以奥马尔·哈桑·艾哈迈德·巴希尔总统为首的苏丹领导人让南方人民行使其自决权。我们决心这样做，因为我们渴望和平与稳定。因此，这是一个值得尊重和赞赏的领导层，不应该成为如国际刑事法院归罪或任意指责的对象。

我无需指出，巴希尔总统是苏丹共和国领导人，是经在国际和区域机构监督下进行的公平和透明选举合法选举产生的。此外，美利坚合众国对苏丹实行单方面无理经济制裁，企图削弱我国并侵蚀其经济复兴，是对苏丹人民采取的不公正、胁迫性措施。这一切都发生在我希望得到国际社会的支持并更公开、更坚决地朝着这一目标努力，发挥我们作为国际大家庭中一个积极和开拓性成员的自然作用的时候。

作为一个刚刚摆脱冲突的国家，我们期待国际社会及其金融机构帮助减免债务和支持发展项目。这符合现在对所有最不发达国家以及刚刚摆脱冲突、开始建设和平的国家所采取的措施，建设和平现已成为现实。世界银行提出种种要求，并表示我国确实已经表明遵守这方面的要求。

同样，我们在这个讲台上毫无例外地呼吁所有的投资者设法受益于苏丹及其大有前途的资源，尤其是石油以外的资源，如矿产资源和金属。我们敦促他们投资苏丹的农业资源，考虑到苏丹可耕地多，水资源丰富。鉴于粮食危机、干旱和荒漠化造成的饥荒，以及全球对粮食谷物的迫切需求，这点尤为重要。苏丹的投资法为所有外国投资者提供了一切必要的便利。

国际金融和经济危机已经对世界上大多数国家带来不利影响。在非洲国家中，这场危机明显加重和加剧了困扰发展中国家经济的困难，造成贫困上升和粮食短缺以及社会服务减少。

在气候变化导致许多国家发生自然灾害之时，我呼吁大会、所有捐助者和联合国相关机构、基金和方

案紧急响应灾难性饥荒及其随之而来的悲惨的人道主义局势，这种局势正影响着非洲之角部分姐妹共和国，特别是索马里。

我们还要强调在联合国发展议程上高度优先突出影响非洲大陆的问题，以支持和建立非洲经济机构能力的重要性。可以通过重新启动非洲发展新伙伴关系倡议达到这一目标。优先实施、支持和资金应当给予旨在克服贫困和非洲流行病的项目以及与实现千年发展目标有关的方案。

鉴于发展与和平相辅相成，我们谨强调支持非洲联盟机构，特别是非盟和平与安全理事会和其他机制的重要性，以建设早期预警预防冲突的能力。我不需要指出，《联合国宪章》第八章明确强调区域安排在加强和维护国际和平与安全方面的重要性。

我们也要强调启动预防性外交机制和非洲建立和平努力的重要性。我特别是指南非前总统塔博·姆贝基领导的非洲联盟智者小组的经验，该小组正在苏丹发挥值得称赞的作用。这证明，区域机构可在解决争端和实现非洲国家和平与安全方面有效地发挥作用。

苏丹曾希望国际上能就气候和环境问题达成共识，特别是因为我们已经受其直接影响，达尔富尔就是一个明显的例子。联合国报告已经强调气候变化的负面影响和冲突加剧之间的关系，特别是在非洲大陆。我们还曾希望在哥本哈根做出的努力能取得成功，并就如何解决这一现象并避免其消极后果达成协议。

我们还曾希望发达国家能在这方面承担其历史责任，采取具体的战略和行动计划，依照在 1992 年地球问题首脑会议上通过的《关于环境与发展的里约宣言》处理气候变化的根源。苏丹最优先实施一系列国家方案，旨在减轻气候变化的后果和提高对其可怕影响的认识。

苏丹期待积极、切实参与将于明年举行的联合国可持续发展大会，帮助加强国际社会秉持集体意愿应

对可持续发展挑战的努力。这种意愿将体现全世界特别是发展中国家实现发展和让其人民过上体面生活的愿望。

包括安全理事会在内的联合国各机构就巴勒斯坦问题通过了几十项决议，其中没有一项得到执行。这是因为以色列公然违抗国际社会，因为以色列得到一些大国的支持和保护。这表明本组织未能捍卫各国人民的权利和支持他们的正当诉求，而这些权利和诉求被载入了《宪章》。这为占领当局继续奉行定居政策开了绿灯，这种政策旨在强化占领和驱逐这片土地的主人巴勒斯坦人民。

因此，苏丹完全支持巴勒斯坦民族权力机构决定申请成为联合国正式会员国，这是他们在构成国际法原则之一的自决权基础上享有的合法权利。此外，巴勒斯坦人要求承认他们是一个国家，这是一项正当权利，目的在于确认联合国首先致力于遵守自己的《宪章》，其次遵守国际法。这也将有助于缓和该地区紧张局势。国际社会应当考虑到以下事实，即如果它允许以色列将条件强加给全世界并剥夺巴勒斯坦国的正当权利，恐怕就会没有可以谈判的对象。

最后，联合国特别是安全理事会的改革，是需要迅速采取行动的、势在必行的迫切优先工作。如不努力改革本组织及其各实体，我们将会削弱发展中国家的作用，对其国家利益造成负面影响。这也会使安全理事会等机构沦为某些国家强加自身政治意图，特别是在国际和平与安全问题上这样做的渠道。因此，对安全理事会及其工作方法进行真正的改革是唯一的办法，可防止它被某些国家妄加利用，导致人们怀疑本组织的公信力和公正性，而联合国创始人认真草拟《联合国宪章》的目的就是为了使之成为尽可能广泛的论坛，以便开展协商和辩论——这种辩论要求各国、各国人民、不同文化和不同文明进行合作和互动，从而创造一个自由、和平、安全和正义等价值观能够获得胜利的世界。

代理主席（以英语发言）：我现在请圣多美和普林西比外交和侨民部部长曼努埃尔·萨尔瓦多·多斯拉莫斯先生阁下发言。

萨尔瓦多·多斯拉莫斯先生（圣多美和普林西比）（以葡萄牙语发言，英文稿由代表团提供）：圣多美和普林西比民主共和国在这个全球论坛上和其他发言者一样，祝贺大会主席当选大会第六十六届会议主席。他的当选表明，会员国肯定他和他的国家卡塔尔 30 多年来为促进国际和平与安全、可持续发展和发展中国家之间富有活力的多层面合作，以及继续寻求当今多边外交所面临挑战的解决办法而做的工作。

我们也祝贺主席为本届会议选定了如此重要的主题，即“调解在和平解决冲突中的作用”。这个主题的适切性和及时性要求在座的我们所有人都给予重视，并可以有助于确保我们集体讨论的成果能够支持联合国切实指导全球民主治理工作，以及落实旨在实现和平和加强世界安全的一致和一贯机制。

我们还祝贺潘基文先生连任秘书长一职，感谢他努力工作和高超地领导本组织的工作。在当前国际形势下，本组织的挑战和责任看来比任何时候都更加紧迫。我们还愿赞扬卸任主席、瑞士的约瑟夫·戴斯先生，他在过去一年里满腔热忱、尽心尽力地履行了自己的职责。

大会本届会议的主题使我们有机会一起深入思考国际调解对我们解决世界各地冲突所产生的影响。我们愿在这种思考中讨论联合国应当在调解此类冲突方面发挥核心作用的问题。这样做应会有助于我们拟定加强本组织这方面能力的具体建议。

调解作为解决国家间冲突的方法，于 1907 年开始使用，其形式是以和平处理国际冲突的《海牙公约》为基础开展斡旋和调解。因此，联合国有关维和行动问题的报告应提醒我们，恢复和平的工作应侧重于仍在持续的冲突，并努力通过外交和调解手段来缓和冲突。将国际调解作为和平解决冲突的基本手段广泛用于解决危机，并没有始终达到我们的期望或是导致产生期望中的效果。

正是因为这个原因，圣多美和普林西比认为，国际调解不应满足于在维和过程中发挥作用，而必须成为建

设和平工作的一项基本内容。在这方面，联合国应当负起责任，处理如今看来已成为趋势的国际调解专业化现象，这种现象导致专门机构为处理特定冲突而批准的法律文书退居次席。确定调解人的法律地位和调解方法，以及拥有国际法经验的外交官和专家加大参与，在我们看来是联合国今后应当采取的必要和重要步骤。

圣多美和普林西比国关切地注视着国际紧张气氛的不断加剧，这种紧张气氛的特点是各地区诉求不断增多，其中有些诉求具有暴力性和破坏性。令我们更加担忧的是，我们明显感觉到，在此种情况中，联合国所拥有的可有效、准确处理此类问题的机制受到了排斥。我们感到遗憾的是，非洲联盟与安全理事会之间没有建立负责任的伙伴关系，来解决利比亚危机。

因此，我们亟需通过改革整个系统——这项工作不应再拖下去——来加强联合国的作用。这项改革应当包括安全理事会和联合国的一些专门机构，使它们与现代世界的愿望和要求相一致。

7月9日，非洲又诞生了一个自由和独立的国家：南苏丹共和国。圣多美和普林西比民主共和国已承认兄弟的南苏丹国。我们祝贺该国人民取得这一成就，祝愿其领导人在建设一个和平与繁荣国家的过程中一切顺利。同样，我们呼吁整个国际社会共同努力支持该国新当局和政治行为体，以便维护新国家的国家主权和促进国家统一和政治稳定的气氛。

东非正面临着一场严重的粮食危机，其起因是人类所无法控制的现象以及仍在索马里部分地区肆虐的政治和军事冲突。我们大家都有责任毫不延迟地为找到持久解决这种严峻局势的办法作出贡献。圣多美和普林西比政府宣布，它愿意参与有助于减轻该地区人民痛苦的活动。我们和联合国其它会员一道，呼吁国际社会提供更多资金，以支持努力实现该地区局势的正常化。具体到索马里来说，我们要呼吁增加官方发展援助。

联合国仍在处理悬而未决的西撒哈拉问题，并通过了几项旨在解决摩洛哥王国与波利萨里奥阵线冲

突的决议。圣多美和普林西比愿看到双方坐在谈判桌前，并敦促联合国按照它自己的决议开展人口普查，以期结束这一漫长的谈判进程。

民主的好处是，让人民拥有发言权，这样他们就可以通过在投票亭的秘密投票，以自由、直接和透明的民众选举方式选出他们的领导人。1月份始于北非的起义表达了突尼斯、埃及和利比亚人民翻开其当代历史新篇章的心情和意愿。正是本着这种信念，圣多美和普林西比民主共和国承认，这些国家的新执政当局是其人民的合法代表。

我们欢迎全国过渡委员会来联合国开会，敦促该国当局开展包容性的和平过渡进程，以确保非洲这一地区的和平、稳定和社会进步。此外，我国认为，不应在暴力环境下，而是应当在没有任何压力或政治干涉的情况下，开展政治变革。

中东继续因某些中东国家境内以及更广大地区前所未有的冲突浪潮而出现动荡。叙利亚、也门和巴林人民要求改革国家机构。然而，我们看到以巴冲突在持续。我们重申，我们支持巴勒斯坦人民享有掌握自己命运的权利。根据联合国有关决议，我们也拥护犹太国的存在。我们借此机会呼吁美利坚合众国政府和欧洲联盟施加其影响，以劝说以色列国政府停止在被占领土修建定居点。

几十年前对古巴实施的贸易封锁，是我们各国、特别是圣多美和普林西比感到关切的一大问题。我们敦促解除制裁，以便古巴可以在同其它国家平等的基础上，参与建设一个更平衡、更公正国际社会的进程。

国际安全对于我们各国的可持续发展至关重要。当今世界出现的威胁——特别是跨国犯罪、海盗、贩运和出售武器与毒品——是圣多美和普林西比十分关切的一个问题。我国有大片地区滨临几内亚湾。这些现象是不容忽视的威胁，需要同和我们一样拥有这些漫长海上边界的会员国加强互动。在努力打击有组织犯罪的基础上，同时也是为了确保我们的集体安

全，它们还需要我们致力于推动预防、管理和解决冲突的机制。

在这方面，我们强调指出，3月份联合国裁军事务部通过其在洛美的非洲和平与裁军区域中心，在圣多美和普林西比组织召开了联合国中部非洲安全问题常设咨询委员会第32次会议。

我愿代表圣多美和普林西比民主共和国政府感谢潘基文秘书长作出及时而正确的决定，让非洲拥有自己的中央办事处。我们认为该办事处将大大有助于推动和制定本地区预防、管理和解决冲突的行动，并会帮助本地区国家应对其主权可能面临的威胁。

世界经济的结构性变化所导致的国际政治舞台发生的深刻变化，对圣多美和普林西比这样的国家提出了新的挑战。我国是一个微型岛国，主张有更多可能利用国际上存在的各种机会，特别是获得更多官方发展援助和融资的可能性，以吸引外国投资。

我们集体有责任采取措施，应对气候变化的有害影响并确保清洁发展机制、特别是最不发达国家清洁发展机制的连续性。我们赞赏会员国在政治上愿意进一步寻求达成必要共识，在将于南非德班举行的《联合国气候变化框架公约》缔约国下次会议上取得具有法律约束力的重大成果，从而保证《京都议定书》第二承诺期得以进行。

然而，气候变化导致我国小气候失衡，给我们的国内生产造成严重后果，从而威胁到圣多美和普林西比的粮食保障。从这个角度看，同时也是为了遏制该祸害，圣多美和普林西比的民间社会一直主张必须对圣多美和普林西比气候变化的原因和负面影响加强研究。为了实现该目标，我国当局愿继续依靠整个国际社会、特别是联合国专门实体迄今所表明的宝贵的合作和帮助态度。

在发言的最后，我们不能不谈到海峡两岸局势。

鉴于台湾不仅有着巨大潜力，而且还拥有约2300万人口，正如它从2009年起参与世界卫生大会那样，它参与联合国专门机构，可以为国际社会作出重大贡

献。在这方面，我们敦促联合国有关机构想方设法确保台湾参与联合国系统的某些机制和机构，特别是国际民用航空组织和《联合国气候变化框架公约》。

圣多美和普林西比民主共和国通过全民直接和匿名投票方式的选举，刚刚完成其巩固民主进程和权力交接的进程。当选总统于9月3日就职。从国内来说，我国政府正在减少贫困并促进经济增长和机构改革，特别是司法领域的机构改革，以加强我国民主机构的能力和发展的。

在联合国为2015年设定的千年发展目标方面，圣多美和普林西比民主共和国已经取得显著进展，尤其是在教育和卫生领域。然而，我们承认，为了实现预期目标，还应当付出更大努力。在这方面，我国希望继续获益于国际社会持续提供的多方面支助。

最后，我谨重申，圣多美和普林西比民主共和国政府愿意参与调动我们的集体意志和协同作用的努力，寻求实现支撑联合国创立的崇高原则和目标。

代理主席（以英语发言）：我现在请突尼斯共和国外交部长穆罕默德·穆勒迪·凯菲先生阁下的发言。

凯菲先生（突尼斯）（以阿拉伯语发言）：首先，我要就纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生当选大会第六十六届会议主席向纳赛尔先生及我们的兄弟国家卡塔尔表示衷心祝贺。我们深信，他将为大会的成功做出积极贡献。我还要向约瑟夫·戴斯先生表示感谢和赞赏，他作为大会上届会议主席付出了值得称道和不懈的努力。

我借此机会再次祝贺潘基文秘书长获得连任。我们愿意并决心为确保他的计划取得成功给予一切可能的支持；他的计划将在未来几周内宣布，详细阐述他对今后五年本组织工作重点的展望。

我还谨代表我国突尼斯欢迎姊妹国家南苏丹共和国加入联合国，并祝愿该新生的国家繁荣进步，祝愿其领导人的伟业取得巨大成功。

请允许我在这个讲台上悼念在突尼斯正义与和平的革命中牺牲的烈士和青年；这是一场争取自由和

尊严的革命，它使阿拉伯之春传遍世界。这一历史事件为人类良知注入了新的希望；人类渴望公正和民主，最为珍视自由和人权。

这场自发革命没有实际的政治或意识形态领导，也没有任何外国干预，事实上成功结束了本地区最独裁的政权之一。革命暴露了该政权及其他类似政权的行径：它们对权力贪得无厌，为此阻挡所有政治观点，扼制表达意见的自由，并剥夺了青年人追求美好未来、自我实现、有效参与政治、经济和社会生活的希望。

突尼斯发生的一切不过是几十年来紧张感和受挫感的自然结果。同时，它表达了突尼斯人民对在尊严与自由中生活的向往。它是我国历史上决定性的转折点，让我们在国际大家庭中重新获得应有的地位。它例证了自由、民主、容忍、机会平等及尊重人权等人类共同价值观的力量。

如今，突尼斯已铲除妨碍其政治、经济、社会和文化进步的一切障碍，正在其历史的转折点上，即将进入新的时代。突尼斯渴望按照这场光荣革命的各项目标并忠实于对我们勇敢烈士的怀念而建立真正的民主制度，这种民主制度需以坚实保障做基础，即捍卫人民的主权，让人民能够在真正多元化、和平交接权利的政治体系中行使他们的权利，决定他们的命运。

为了实现革命的目标，突尼斯临时政府做出种种努力，保存一切必要机制，以恢复国家稳定与安全、确保国家及其各机构的连续性以及保护社会各阶层的利益。

因此，我们设立了保护革命、政治改革和民主过渡高级管理局。它把各种政治观点和政治取向汇集到一起，还把民间社会和全国组织的代表汇集到一起。它受权编制一份路线图，确保在协商一致的和谐气氛中实现成功过渡。

高级管理局所开展的工作，加上与全国各党派的协商，产生了一份从法律和实际角度出发的平衡、综

合行动计划。这一战略将会根据人民寻求民主、和平与平静过渡的期望规划突尼斯的政治未来。

这一战略的主要特点体现在临时总统的决定中；他决定中止突尼斯宪法，解散议会两院，建立由临时总统和临时政府组成的临时公共行政机关。该政府的能力和廉正有目共睹，它将在全国制宪会议选出之前负责管理国家事务。全国制宪会议将起草新宪法，为即将开始的过渡期制订法律框架，并由此在人民心目中赢得信誉。

因此，在筹备将于10月23日举行的全国制宪会议选举工作方面已经迈出重大步伐。我们将不遗余力，让突尼斯人民能够以普遍、自由、多元、透明和公正的方式选举他们的代表。

我们建立了独立的全国高级管理局来监督选举进程各阶段，并赋予管理局必要的法律依据和财政支持，使它能在尽可能良好的条件下独立、有效地履行使命。这一点凸显了我国全国方针的公正性以及参与其中的各政治行为体的明确愿景。

在这方面，值得一提的是，突尼斯历史上第一次以协商一致方式通过了选民登记方面的强行平等原则。这将使我们能够最大限度地实现男女都包括在内的突尼斯社会的潜力，并保留女性在突尼斯社会结构中无愧而胜任的职位。我的同事荷兰外交部长几分钟之前谈到了这方面的情况。

在政治领域取得进展的同时，临时政府还寻求在所有部门和领域开展全面改革。捍卫人权和保护公共自由是政府工作的重中之重。

突尼斯深信团结、正义与国际合作的普遍价值。在这方面，我们紧急呼吁整个国际社会，包括各国政府、国际和区域组织以及民间社会活动人士，支持我国收回前总统及其所有家人盗窃的突尼斯人民财产的工作。突尼斯人民享有对这些钱财的权利，在目前充满巨大经济和社会挑战的关键时期，突尼斯人民迫切需要这笔钱财。

此外，突尼斯要求引渡参与上述罪行的人员，吁请所有收到引渡要求的国家对我国的合理要求做出积极回应。这将使突尼斯司法部门能够在确保被告享有突尼斯法律和国际文书所规定权利的公正审判框架内，追究所有对突尼斯人民犯下罪行的人员的法律责任。

我国感谢友好的兄弟国家对我国的要求做出了积极回应。我国希望所有国家都本着国际合作与团结的崇高原则对突尼斯的请求做出高效、迅速的响应，以确保正义及法律面前平等、公平的价值观受到普遍尊重。

突尼斯政府在本国和国际经济行为体的支助下，已经开始应对革命之后微妙形势造成的挑战，包括革命对我国经济的消极影响。姊妹国利比亚的危机所导致的人道和经济状况使形势变得更加复杂，牵制了我国政府的工作。创造工作机会，降低失业率，消除社会和经济差距已经成为我国面临的主要挑战。

突尼斯拥有能使我们实现目标的丰富的国家财富。在为民主过渡及经济与社会发展而努力的过程中，我国面临无数挑战，包括在某些地区十分明显的经济衰退。因此，我国仍然需要国际社会不断提供支持与援助。

我想借此机会特别感谢八国集团及一些国际和区域金融机构，它们尤其是在多维尔伙伴关系框架内，毫不迟疑地支持突尼斯的民主过渡和经济复苏进程。我还要感谢联合国各机构、各区域集团以及友好国家和姊妹国家所做的宝贵贡献，不论是协助我国进行成功的民主过渡，还是降低经济危机对突尼斯的冲击及其所造成的社会影响。

我也欢迎各国政府和各组织做出重大努力，协助我国应对利比亚兄弟国家发生事件后大批涌入突尼斯的数十万难民。我国外交政策的最高优先是使突尼斯高度融入本区域及国际环境；我国热切希望在中国、互相尊重、睦邻关系和尊重共同利益的基础上，通过与所有国家和组织建立良好关系，逐步实现上述融合。

突尼斯认为，与其近邻即与马格里布阿拉伯联盟各国的关系尤为重要。我们再次呼吁联盟各成员国之间恢复协调，通过主要在发展和经济领域建立持久的联合机构，开辟促进融合的新局面，从而造福本地区各国人民。

谈到马格里布地区，我也要借此机会向兄弟的利比亚人民表示敬意，并重申突尼斯人民对他们革命的胜利表示高度的钦佩和热烈的祝贺。他们的革命代表着本地区发生了一个重大的历史性变化，将为利比亚境内建立民主政体铺平道路。这些形势发展对突尼斯—利比亚关系以及马格里布阿拉伯联盟这一组织将产生深刻而积极的影响。

作为一个阿拉伯国家、伊斯兰国家和非洲国家，突尼斯为自己的各种渊源感到自豪，并对这些不同的渊源有着深刻的归属感。它将继续支持所属的政治及区域组织和集团，并支持它在经济与发展方面的各种伙伴关系。

突尼斯将继续致力于阿拉伯论坛内的共同行动，忠实支持解决阿拉伯国家联盟关切的问题，包括支持巴勒斯坦事业。

突尼斯重申自己毫不动摇的原则立场，支持巴勒斯坦兄弟姐妹，支持他们要求被正式承认为联合国会员国的要求。巴勒斯坦权力机构主席马哈茂德·阿巴斯先生上周五在大会表达了这一要求（见 A/66/PV.19）。突尼斯因此呼吁国际社会，支持巴勒斯坦成为联合国正式会员国的合理要求，支持它作为一个法律承认国界内以圣城耶路撒冷为首都的独立国家的领土完整。同时，突尼斯强烈谴责以色列对加沙地带的非公正封锁及其近期在那一地区造成许多无辜者受害的军事侵略。

突尼斯一方面为埃及青年合理寻求自由与尊严的革命取得成功向兄弟的埃及人民表示祝贺，同时希望叙利亚和也门恢复和平与稳定，以满足本国人民对民主、自由和改革的向往。与此同时，突尼斯重申它反对任何利用这两个友好国家的形势谋取私利的企

图。突尼斯再次呼吁以色列按照国际法，结束其对叙利亚戈兰高地和其余被占黎巴嫩领土的占领。

作为非洲国家，突尼斯特别重视它在非洲大陆的地理位置，相信与非洲姊妹国家地缘融合并加强合作与团结至关重要。突尼斯仍然致力于增强这一信念，同时重申尊重非洲联盟的原则和目标，并且毫不动摇地支持旨在促进本大陆发展、维护其和平、稳定及能力的一切举措。

鉴于与欧洲联盟关系的战略重要性，突尼斯将进一步加强这一关系，目的是在互相尊重和共同利益的基础上建立更加密切的伙伴关系。在这方面，突尼斯希望欧洲联盟及欧洲所有友好国家率先支持突尼斯人民，协助他们在政治、金融和经济各部门实现成功过渡。

突尼斯还要在地中海联盟内加强与地中海各国及其人民的合作。

我国还特别重视发展与澳大利亚、拉丁美洲国家、亚洲国家以及各主要区域集团的关系，我们奉行开放、平衡的外交政策方针，力求建立多层面的伙伴关系。

突尼斯将努力在联合国重新确立自己的地位，以反映突尼斯人民的认识与愿望，反映突尼斯的丰富历史以及对国际关系所做的积极贡献。在这方面，我们强调，我国致力于国际法和国际合法性原则，呼吁启动联合国改革进程，主要是扩大安全理事会的组成，确保非洲大陆能够获得常任理事国席位。

突尼斯临时政府欢迎大会于 2011 年 7 月召开的青年问题高级别会议及其成果文件(第 65/312 号决议)，其中所载的重要建议反映了全世界青年的期望，之所以提出这些建议，是因为各方意识到失业已经成为普遍现象并因此构成一项重大挑战。我们再次呼吁所有相关方制订一项对付失业的全球战略。

虽然组织 10 月份将要进行的全国制宪会议选举是我国的优先事项，但我们重申，我国恪守本国对区域和國際的承诺和责任。我们重申，作为一个爱好和

平的国家，我国的工作是为了国际合法性，为了维护联合国的准则和价值观。我国决心在国际关系中积极地发挥重要作用，这也符合我国人民的期望；他们刚刚开展了一场恢复权利、自由和尊严的和平革命。

代理主席(以英语发言)：我现在请印度尼西亚共和国外交部长马蒂·穆利亚纳·纳塔莱加瓦先生阁下发言。

纳塔莱加瓦先生(印度尼西亚)(以英语发言)：代理主席先生，请允许我祝贺纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生阁下当选为大会第六十六届会议主席。我还要赞扬他的前任约瑟夫·戴斯先生阁下在大会第六十五届会议期间发挥的领导作用。也请允许我借此机会祝贺潘基文秘书长获得连任。

印度尼西亚谨欢迎南苏丹成为联合国会员国。

我们的世界仍然充满挑战、政治和军事紧张与冲突以及核武器、海盗行为和恐怖行为等方面的威胁。还有金融和经济危机。更糟糕也更根本的是，全世界许多地方还存在着赤贫和饥饿，环境威胁和自然灾害，能源和粮食无保障，不容忍和歧视。还有一些专制政权一意孤行，压制人们为民主和尊重人权大声疾呼。

我们认为，我们每年都汇聚在这个历史性的大会堂，所寻求的决不可只是回顾过去的一年，痛惜错过的机会，并为取得的收获而自喜；而必须确保，在前进的道路上，我们各国要联合起来——“联合国”——应对和预期今后的挑战。

尤其是，我们必须联合起来化挑战为机遇，使各国牢牢地以《联合国宪章》原则为基础结成互惠的伙伴关系。我们必须变挑战为机遇，以倡导一种新型的国际关系。这种关系强调伙伴关系而非对抗，而且注重架设桥梁而非加深分歧与分裂，同时也注重各国以有进取心的姿态从事和平与发展事业。

要在中东开展和平与发展工作，首要的是要纠正巴勒斯坦人民遭受的历史性不公，因为允许这种状况存在已历时太久。印度尼西亚一贯坚定支持并将一如

既往地继续支持巴勒斯坦人民在自己的家园里自由、和平、公正、有尊严地生活的合理愿望和权利。

因此，印度尼西亚坚定支持当前巴勒斯坦要求成为联合国正式会员的申请。这一会员资格与两国解决方案及中东公正持久和平的愿景是相一致的。事实上，近来全世界对巴勒斯坦问题的关注进一步增强，我们能够也必须以建设性的方式疏导这种关注，使之朝着促进各国间包容性伙伴关系的方向前行，从而导致联合国所肩负的历史责任得以履行。

北非和中东部分地区正在经历可喜的民主转变，相形之下，巴勒斯坦人民最基本的权利继续被剥夺就变得更加醒目昭彰。像其他许多国家一样，印度尼西亚深感关切的是无辜平民默默遭受的损失和伤亡。必须立即制止血腥和使用武力，因为归根到底，必须找到政治解决办法。这意味着，必须促成有利于人民塑造自己未来的环境条件。例如，在利比亚，印度尼西亚因此支持全国过渡委员会推动和平、民主过渡的努力。

大约十年前，印度尼西亚也经历过民主变革的动荡进程。今天，印度尼西亚作为第三大民主政体，正在收获变革所带来的民主红利。正因为如此，我们认为，政治发展和民主化应当成为我们议程上的优先项目，好让各国交流其在走向民主化的独特道路上汲取的经验与教训。正因为如此，我国率先启动了巴厘民主论坛。这是亚洲交流经验和开展政治发展方面合作的唯一政府间论坛，其目的是建立促进民主的伙伴关系。

为了实现千年发展目标和防止再次出现我们在非洲之角目睹的那种饥荒，全球伙伴关系在应对发展挑战方面特别关键。因此，我们必须以有重点和可持续的方式协调行动，以确保最脆弱人群的粮食保障。这意味着增加对农业研究和部门的投资并增加产量和提高生产力。

我要强调经济增长和发展的一个特别驱动因素。增强妇女在经济中的作用不仅正确，而且明智，同时

既导致增长加快，又使得增长更加平衡、可持续而且公平。

实现粮食保障还需要我们正视气候变化的现实。国际社会必须找到政治决心，以便为气候变化问题形成势头，争取订出 2012 年后的新气候制度。不久将于德班举行的气候变化公约缔约方会议第 17 届会议以及明年将于巴西召开的里约+20 可持续发展大会必须履行使命。

然而，让我们不要坐等。在印度尼西亚，我们致力于采取主动，为气候变化问题的全球解决办法做出自己的贡献。我们正通过减少森林砍伐和森林退化所致排放量的 REDD+ 方案，利用天然雨林作为减排工作的重要组成部分。

在应对气候变化中我们结成伙伴开展工作的承诺，不能因为全球金融和经济危机似将卷土重来而不予履行。面对挑战，我们必须采取大胆的措施。必须加速改革国际金融和经济的治理。加强各国经济政策的协调至关重要。我们必须学会走出我们的舒适区并协同处理关键的需求。新兴经济体已经成为全球经济增长的重要引擎，因此，它们必定更有机会为促成解决办法作出贡献。

我们面临的挑战顽固而严峻，但是我们有机会、有能力应对这些挑战，而且最重要的是变挑战为机遇。首先，由于这些挑战不能在国家层面解决，它们可以同时推动各国结成伙伴关系，建立合作。在这方面，请允许我强调两个基本点。

第一，为应对全球挑战，我们需要加强多边主义。这意味着联合国发挥核心作用。为了应对新的和正在出现的挑战，尤其是为了发现新的机会，充分支持并改革联合国至关重要。只有这样，联合国才有继续存在的实际意义，确保多边主义繁荣发展。

我们必须通过改革，确保联合国及其决策过程更有成效、更有效率、更加透明以及更加包容。我们必须坚持不懈地加强大会、经济及社会理事会及其各自

的下属机构以及人权理事会。我们必须支持建设和平委员会，因为它在帮助摆脱冲突国家。

安全理事会必须更好地反映目前世界的状况。它应当更有代表性、更透明从而更有效。联合国改革的所有关键问题应当作为一揽子全面方案的组成部分一并解决。

第二，联合国与区域组织的合作与伙伴关系对于应对当今全球挑战至关重要。因此，全球与区域努力应当协作配合，在预防冲突、解决冲突方面尤其如此。这就联系到今年大会会议的主题，“调解在和平解决争端中的作用”。

在东南亚，印度尼西亚作为东南亚国家联盟(东盟)主席一直不懈努力，发展区域能力，预防及处理潜在冲突并予以解决。我们工作的重点不仅在于进一步发展东盟的预防和解决冲突机制，而且要培养促进东盟成员国运用这些机制的必要习惯。

因此，我们期待东南亚能继续作为国际和平与安全以及经济发展与繁荣的净贡献方。我们放眼本次区域以外，立足于强大的东盟社会，确实已做好准备，到 2015 年取得这些成就。东盟依然是促进在整个亚太地区建立有利于维护区域和平与稳定的区域结构的一股驱动力量；正是区域和平与稳定的状况使得本区域国家能够追求一条不被战争和冲突打断的发展之路。

我们印度尼西亚人把目前的区域环境描述为动态下的平衡状况，其中没有任何国家占据支配地位，原因是不搞集团政治，也不搞往往是自我实现的地缘政治分野。相反，存在一种新型国际关系，强调共同安全、共同繁荣与共同稳定。

今年 11 月，重振的东亚国家首脑会议将在印度尼西亚的巴厘召开，俄罗斯联邦和美国将首次参加。首脑会议将成为重要区域结构的一部分。

随着东盟建设自身社会，继续在维护亚太区域稳定与和平环境方面发挥核心作用，东盟为自己设定了新的挑战 and 新的远景规划，那就是，在全球问题上发

展更大的凝聚力，建设共同平台，使东盟成为解决许多世界性痼疾和挑战的净贡献方；这符合 2011 东盟主题——“在全球各国社会中的东盟社会”。

最后，我谨向联合国各会员保证，印度尼西亚将会锲而不舍，不懈努力，促进和平，弘扬《联合国宪章》所体现的和平理想。

代理主席(以英语发言)：我现在请加拿大外交部长约翰·贝尔德先生阁下发言。

贝尔德先生(加拿大)(以英语发言)：将近 66 年前的 1946 年，我的一位前辈有幸在大会第一次届会上代表加拿大。我很荣幸踏着先辈的足迹，重申加拿大对联合国创始原则的承诺，这些原则是：维护国际和平与安全，预防并消除对和平的威胁，制止侵略行为，尊重平等权利和人民自决权原则，加强全球和平，以及推动并鼓励尊重所有人的权力和基本自由。这个会堂象征着人类的承诺，象征着我们同心协力捍卫这些创始原则所能取得的成就。

不过，离此处不远的地方有一个完全不同的象征——纽约世贸中心原址。9.11 这个日子严酷地提醒人们，邪恶是存在的，生命是脆弱的，有人与自由为敌，极端恐怖主义的毒害真切无疑。它提醒我们，人类在发展，但和平、安全与人类尊严受到的威胁依然存在。

在这方面，我想谈三方面的想法：第一，指导加拿大外交政策的方针原则；第二，加拿大支持多边组织和多边行动的依据；第三，联合国的前进方向。

联合国的创始原则不只是说说而已。我们的责任就是把它们从纸面上请出来，赋予其生命，并且天天实践它们。在每天的言行中捍卫原则并不容易；它需要斗争与牺牲。有些人付出了终极代价。

全世界都记得达格·哈马舍尔德秘书长，他在 50 年前的这个月遇难。我们纪念他的正直、原则性以及对抗权势的巨大勇气。我们还记得，加拿大总理约翰·迪芬贝克在那之前一年，就是站在这座讲台上，回击了针对这位秘书长的无理攻击。加拿大毫不迟疑地捍卫秘书长的职位和秘书长本人。

这就是加拿大的传统，为符合原则与正义的事情挺身而出，不管这样做是否讨好、便利或权宜。过去一个世纪，世界受到乌托邦意识形态和暴政的致命结合之染，这种结合孳生了奴役本国人民的极权主义政权。辩护者企图说服我们：共产主义意识形态是良性的。加拿大人却更明白。我们坚守自由和基本人权。我们曾反对在德国和乌克兰发生的压迫。我们和那些勇敢的人民站在一起，和中欧、东欧其他陷落国家的人民站在一起。

加拿大不会为了搞好关系就随大流。只有在能够增进加拿大所信奉价值观——自由、民主、人权以及法治——的时候，我们才会随大流。加拿大不会随大流，去支持由一个主要核武器扩散国来主持裁军谈判会议的闹剧。北朝鲜放弃主席一职后，我们才恢复参加了裁军谈判会议的工作。加拿大仍在对这个无赖政权施以严厉的经济制裁。我们还将继续倡导并推进改革，以改变这个重要机构的主席的挑选方式。

我们不会随大流对前卡扎菲政权实行绥靖政策，我们也不会对洛克比大屠杀凶手受到英雄般欢迎和卡扎菲上校的拥抱坐视不管。我们不会对卡扎菲政权肆无忌惮无视人权与法治、对利比亚人民发动战争视而不见。

加拿大以具体行动来践行我们的原则：我们为北约“联合保护者”行动提供军事支助；承认全国过渡委员会为利比亚过渡政府；共同组建利比亚联络小组；并为利比亚人民抗击暴政的斗争提供了早期、有力和持续支持。

在阿萨德政权开始屠杀叙利亚男女老少，以企图可耻、绝望地把持权力时，加拿大不会一味迁就或视而不见。我们对该政权及其支持者实施了严厉制裁。

加拿大不会对双重标准睁一只眼、闭一只眼，实行双重标准的人一方面斥责某些联合国会员国的所谓缺失，另一方面却无视其它国家所犯的臭名昭著的侵权行为。我们支持那些在刚刚过去的阿拉伯之春中为自己、同时也为其本国寻求更加光明未来的各国人民的愿望。

然而，我们不会赞同巴勒斯坦权力机构采取的单边行动。仅仅数天前，“四方机制”奠定了恢复谈判的基础。我国政府的立场一直很明确——由双方自己谈判达成解决办法是解决该问题的唯一途径。我们继续鼓励双方接受这些原则，在两国解决方案的基础上，不再拖延也不带前提条件地恢复直接谈判。

我们支持以色列享有存在的权利。我们支持它与任何会员国一样享有保护无辜平民免受恐怖行径侵害的基本权利。我们的先辈曾奋勇地抵制法西斯主义和共产主义，今天，我们要投入到反恐斗争中去。这个犹太国家常常处在我们这场斗争的前沿，其人民常常沦为恐怖行径的受害者。

加拿大不会接受这个犹太国家因为捍卫其领土和保卫其人民而受到攻击，也不会保持沉默。第二次世界大战告诉我们，仅仅为了搞好关系而去迁就会付出多么大的惨痛代价。正是迁就纵容和绥靖才使法西斯主义羽翼渐丰。正如温斯顿·丘吉尔说过的那样，绥靖者是那种喂饱鳄鱼肚子，指望最后一个才被它吃掉的人。

我们尊重国家主权，但是当少数群体被剥夺人权或基本自由时，加拿大不会一味迁就或坐视不管。我们承担着维护受苦者权利、并让那些没有发言权的人享有发言权的共同义务。

作为全球社会的公民，我们负有庄严的义务，必须抵制侵略并在国内外保护和促进人权及人类尊严，保护弱者：伊朗境内的妇女、基督徒、巴哈教徒和在该国遭迫害的其它受害者；在中国被迫转入地下礼拜的罗马天主教牧师、其它基督教牧师和教友；被基地组织驱逐出伊拉克的基督徒；以及在埃及遭到袭击和杀害的科普特教徒。在缅甸，该国政权歧视多种佛教形式，并限制穆斯林的活动。在其它地方，阿赫迈底亚教徒面临真正的暴力。在乌干达，同性恋者面临因其性取向而被刑事定罪的威胁，还有其它少数群体受到迫害、压迫或被施暴。我们属于众多不同国籍，但是我们的人性是共通的。

我要高兴地报告，加拿大将在政府内部设立一个宗教自由办公室，作为我本人所领导部门的核心。该办公室将促进宗教自由和良心自由，将其作为加拿大外交政策的关键目标。漫长的人类历史证明，宗教自由和民主自由是不可分割的。正如富兰克林·罗斯福在世界大战爆发前夕所说的那样：

“每当宗教自由受到攻击时，该攻击总是来自反民主的源头；每当民主被颠覆时，信仰自由的精神就化为泡影。每当宗教和民主无处可寻时，国际事务中的真诚与理性就会让位于狂妄野心以及凶残兽性。”

由此我要谈谈加拿大对多边机构和多边行动的支持。多年前，一位前任秘书长曾指出，开明的多边主义是国家主权和国家完整的保障者而非敌人。国家主权不是由多边机构创立的。相反，多边机构正是因主权国家的独立决策而存在并由此获得合法性。

就在去年，我国总理解释了加拿大在这方面的立场。斯蒂芬·哈珀在提及采取多边行动处理世界经济危机时说，他认为，在世界领导作用呈现最佳状态时，就可看到一个充满希望的未来，一个我们可共同谋求所有人福祉的未来；这是我们自 1945 年以来一直努力建设的世界；这是我们希望我们的子子孙孙拥有的未来。只要我们共同行动，就能够实现这个目标。

开明的主权、多边机构以及多边行动来自一系列基于单个国家自身利益的主权国家的决策，它不是打着主权名义的狭隘私利，而是共同利益的延展，使所有国家都有发展和繁荣的空间。加拿大将此称为开明的主权。它是开明的利己之心的自然延伸。

正如加拿大总理去年在大会讲话时所指出的那样，《联合国宪章》生动体现了“与人为善，善莫大焉”（A/65/PV.11，第 41 页）——换句话说，就是开明的主权。

世人皆知，通过携手努力，我们就能够取得伟大成就。今年，在联合国制裁框架内采取的集体行动帮助控制了利比亚的人员损失，并最终结束了罪恶非法

政权针对它口口声声说要代表的人民发动的战争。加拿大为参与促成该政权走向灭亡深感自豪。我们的加拿大皇家空军执行了空袭卡扎菲军队总架次中 10% 的飞行任务，我们的皇家海军帮助执行了海上封锁。

加拿大为履行联合国支持阿富汗合法政府的义务，不仅在资金上付出了沉重代价，也承受了高昂的人员损失。我们利用担任八国集团主席的机会，与非洲和美洲国家领导人进行了主动接触，确保达成协议以落实旨在促进孕产妇、新生儿和儿童健康的《马斯科卡倡议》。

这一进展将有助于实现降低发展中国家高得惊人的母亲和儿童死亡率的千年发展目标。加拿大与志同道合的国家携手努力，继续为两个苏丹的和平、人道主义援助、发展援助以及安全提供大量财政捐助。集体行动并不意味着绝对一致。

例如，加拿大与志同道合的国家密切合作，促进缅甸的人权与民主。与此同时，我们对该国动辄实施镇压的军政权实行了世界上最为严厉的制裁。同样，在加拿大对叙利亚现政权实施强有力限制时，我们单独采取了行动，但是与其他国家进行了密切磋商与合作。

在捍卫自由和人权方面，形式不能重于实质。决定因素在于哪一条路会产生最佳结果。尽管最好应采取多边行动，但是绝不能因为达不成共识而阻止有意愿者采取行动来维护人权和联合国的创建原则。

据报道，马格丽特·撒切尔曾说过“共识似乎是一个抛弃所有信念、原则、价值观和政策的进程，因而是一个没有人相信的东西。”这引出了我的第三个话题——对联合国这一重要组织相关性与效力的挑战。

加拿大一直是联合国在世界各地各项举措的可靠和负责任的参与者。我们是联合国资金的第七大捐助国。世界公民们理应看到的是，联合国遵守如此众多会员国政府所奉行的原则：问责、透明度和道德操守；财务责任和财政节俭；效率和杜绝浪费与重复；

定期审查以淘汰不必要、多余和过时的任务授权；以及，绝不容忍利益冲突、欺诈和腐败。

然而，本组织面临的挑战不只是财务诚信和业务效力。本组织是一个辩论和对话的论坛，但是它也必须是一股为使世界更加美好而积极行动的力量。正如加拿大前总理约翰·迪芬贝克在大会发表保护世界上受迫害的少数派的讲话时所说的那样：“我们来到大会这里不是要打赢宣传战。我们来这里是为了赢得和平的胜利。”(A/PV. 871 第 225 段)

倘若遵循联合国的创建原则只停留在言语上，而不是付诸行动，联合国的相关性与效力就岌岌可危了。裁军谈判会议主席一职落入涉嫌非法转让武器、物资和技术的政权手里时，就是这种情况。或者，像伊朗——它嘲弄本组织的价值观，竟然令人愤慨地拒绝让联合国人权观察员进入该国——这样的国家被允许寻求担任大会副主席和人口与发展委员会委员等领导职务时，是这种情况。或者，有报告述及关于斯里兰卡境内战争罪的可信指控，而凭借琐碎的、程序性或过程为主的理由就采纳反对报告的意见时，是这种情况。或者，尽管有保留意见认为做法不符合《消除对妇女一切形式歧视公约》的目标与宗旨，但大肆

侵犯妇女权利的国家仍被欢迎加入该《公约》时，也是这种情况。

加拿大一贯反对多边机构因不符合其价值观的行为而被贬低。例如，今年是加拿大有原则地拒绝支持南非当时的种族隔离政权加入英联邦五十周年。

联合国最大的敌人不是那些公开反对其行动的人。联合国最大的敌人是那些悄无声息地削弱其原则、或者更糟糕的是坐视其慢慢衰落而作壁上观的人。我们不能袖手旁观。

加拿大是自由、民主与法治的积极捍卫者。正如我国总理本月早些时候说过的那样，

“我们不是一个为了利益或为了领土就发动战争的国家。我们不为荣耀而战。如果说我们渴望荣誉，那只是一种在正义事业中做正确事情的声望。”

我就说这么多。够了。我可以大胆地说，这就是为什么世界各国齐聚联合国——在正义事业中做正确的事情。这个事业就是让人人都享有和平、正义、自由和机会。

下午 6 时 35 分散会。